

LA PRESSE



**IMPACT**  
ODURO: «NOUS MAÎTRISONS NOTRE DESTINÉE»  
PAGE 5



# SPORTS

**ALOUETTES**  
DES VISITES QUI MOTIVENT LES JOUEURS...  
PAGE 5

LE CANADIEN ENTAME SA SAISON CE SOIR CONTRE LES MAPLE LEAFS À TORONTO



PHOTO GRAHAM HUGHES, LA PRESSE CANADIENNE

Le Canadien sera-t-il patient avec Alex Galchenyuk au centre? Alexander Semin (à droite), lui, peut-il rebondir?

## UN CLUB FIABLE



**PHILIPPE CANTIN**  
CHRONIQUE

Le Canadien ne s'est guère amélioré cet été et il ne faut pas s'en surprendre. La dernière saison à peine terminée, Marc Bergevin concluait déjà à l'impossibilité de réaliser une transaction significative, rappelant que la vraie vie n'avait rien à voir avec un échange sur PlayStation. Le ton était donné.

Bien sûr, d'autres directeurs généraux sont passés à

l'action, mais peut-être profitaient-ils de plus de souplesse sous le plafond salarial. Au bout du compte, en plus d'inviter Tomas Fleischmann à Montréal, Bergevin s'est procuré deux billets de loterie. Sur le premier, on retrouvait le nom de Zack Kassian; sur le second, celui d'Alexander Semin.

Hélas, le DG du Canadien a perdu sa mise avec Kassian.

L'organisation souhaitait que le jeune colosse saisisse cette chance de se distinguer, mais ce ne fut pas le cas. Sur le plan humain, il s'agit d'une triste histoire. Souhaitons que Kassian réussisse à mettre de l'ordre dans sa vie et relance un jour sa carrière. Compte tenu de son âge, il en a encore la possibilité.

Il reste donc Semin. Si les Hurricanes de la Caroline, une des pires équipes de la LNH, préfèrent lui verser 14 millions US au cours des six prochaines années afin de ne plus le revoir, il y a sûrement une raison. Son attitude et son pitoyable rendement ont choqué ses anciens patrons.

Semin peut-il rebondir à Montréal? Chose certaine, à 31 ans, il a déjà atteint un âge où il est difficile de remettre la machine en marche après qu'elle est restée coincée une saison entière au bouton «Pause». Le fait que le Canadien mise beaucoup sur lui – on lui offre même Alex Galchenyuk comme joueur de centre – en dit long sur les ennuis offensifs de l'équipe.

Cela dit, la présence de Galchenyuk au centre est une excellente nouvelle. Espérons que le Canadien lui accorde une véritable chance de se développer à cette position, même si, à l'occasion, il commet des erreurs «sans la rondelle» ou ne se montre

pas assez «responsable défensivement». Après tout, Rome ne s'est pas construite en un jour et il faut lui laisser le temps d'apprendre.

La grosse question est de savoir si le Canadien se montrera patient à l'endroit de Galchenyuk. Entre les assurances données lors du tournoi de golf de l'équipe et l'obligation de résultats en saison, l'écart est immense.

■ ■ ■

Malgré ces inquiétudes, le Canadien demeure un très bon club, qui compte parmi les plus fiables de l'Association de l'Est.

Voir CANADIEN en page 3



BENOIT CHARETTE



ÉRIC LEFRANÇOIS



PIERRE MICHAUD



ANTOINE JOUBERT

**POUR RÊVER ET S'INFORMER**

«TOUT EST LÀ-DEDANS!  
BIEN FAIT. BIEN EXPLIQUÉ.»  
BENOÎT DUTRIZAC, 98.5 FM

Offert en librairie ou sur  
editionslapresse.ca  
Aussi en format PDF et E-pub



## LE CANADIEN



PHOTO DARREN CALABRESE, LA PRESSE CANADIENNE

Le Canadien a vaincu les Maple Leafs, 4-3, en début de la saison 2014-2015. Il se retrouvera à Toronto aujourd'hui pour lancer 2015-2016. Brendan Gallagher, Alex Galchenyuk, Tomas Plekanec, P.K. Subban et Alexei Emelin font toujours partie du CH, mais les Leafs ont échangé Phil Kessel aux Penguins.

## DANS LE VESTIAIRE

## Subban et le message antidrogue

En entrevue à TSN, Bill Daly, l'adjoint au commissaire Gary Bettman, a soutenu lundi que la cocaïne connaissait une recrudescence à travers la LNH, même si ça ne concernait peut-être pas plus d'une vingtaine de joueurs. La Ligue se demande si elle devrait ajouter la cocaïne à la liste des substances contrôlées. Pour le moment, des prélèvements positifs pour ce genre de drogue n'entraînent aucune sanction. P.K. Subban serait-il pour une politique plus musclée? «Je suis en faveur des joueurs qui ne prennent pas de drogue!», s'est-il exclamé. Je n'ai pas besoin de quelqu'un pour me dire qu'il ne faut pas en prendre.» Selon Subban, les joueurs de hockey auraient intérêt à garder à l'esprit le fait qu'ils sont des modèles pour les jeunes. «C'est dommage, mais les drogues font partie du monde – et pas seulement au hockey. On apprend dès l'école ce que la cocaïne peut faire et on nous le rappelle lors de nos séminaires de prévention. Nous sommes des adultes, nous sommes responsables de ce que nous mettons dans notre corps et nous devons garder à l'esprit que nous sommes des modèles.»

## «Une relation à bâtir» avec Condon

Dustin Tokarski n'a pas été réclamé au ballottage et il a pris le chemin de St. John's en même temps que le défenseur Mark Barberio. Tokarski se voit contraint de céder son poste à Mike Condon. Pendant ce temps, Carey Price va devoir s'habituer à un troisième adjoint en trois saisons. «Il nous faudra bâtir une relation, a convenu Price. Je connais "Condo" depuis un peu plus d'un an et ce que je sais de lui, c'est qu'on est deux bourreaux de travail semblables. Son application me rappelle Peter Budaj. Je ne le connais pas beaucoup personnellement, mais ça va changer au cours des prochains mois. Je suis assez facile d'approche, donc ça risque d'aller assez bien...»

## À la demande du DG

On peut déjà voir l'empreinte de Lou Lamoriello à Toronto. Le nouveau DG, qui a la réputation de faire de la microgestion, a déjà demandé à ses joueurs de faire disparaître les cheveux rebelles ainsi que les moustaches et barbes. Pierre-Alexandre Parenteau, entre autres, est difficile à reconnaître sans sa crinière. «C'est comme ça ici, a-t-il fait remarquer. Lou exige des choses et il y a beaucoup de professionnalisme, et beaucoup de changements qui ont eu lieu. Mais les joueurs ont embarqué. L'intensité qu'il y a ici, c'est assez impressionnant.»

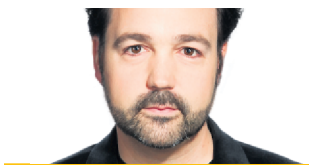
## Robidas blessé

Blessé à un genou, le défenseur Stéphane Robidas a été placé sur la liste des blessés des Leafs, hier. Il devra rater au moins une semaine de jeu et ne sera évidemment pas du match de ce soir contre le Canadien.

## Transition?

Mike Babcock a un peu grimacé hier lorsqu'on lui a demandé si son club en était un en transition. «Je ne sais même pas ce que ça veut dire, a répondu l'entraîneur des Leafs. Tous les clubs dans cette ligue sont en transition, parce qu'on ne sait pas exactement ce qu'on a sous la main en début de saison. On tente de s'améliorer chaque jour. Combien de temps ça va prendre? Je ne connais pas la réponse à ça.» – Marc Antoine Godin et Richard Labbé

# Le début d'une saison pleine d'aspirations



MARC ANTOINE GODIN

Ce sont peut-être les contrecoups de l'affaire Zack Kassian.

Où alors le fait que le Canadien, qui présentera ce soir à Toronto un visage semblable à celui de l'an dernier, retourne au boulot dans un environnement familial.

Où bien c'est l'idée que personne ne veut s'emballer et que tout le monde veut garder la tête bien froide en vue de la saison qui débute.

Toujours est-il qu'il n'y avait pas chez le Tricolore, hier, cette fébrilité caractéristique des débuts de saison. Un entraînement qui se prolonge, des joueurs qui passent en coup de vent dans le vestiaire, une équipe pressée de partir pour l'aéroport... On aurait pu être le 20 février que l'ambiance n'aurait pas été différente.

Même dans un vestiaire presque désert, l'histoire de Kassian était un peu l'éléphant dans la pièce.

«Je connais quelques individus qui ont dû passer par ce genre de programme et ce n'est pas une mince affaire», a confié Carey Price à propos de son nouveau coéquipier qui a été admis en cure de désintoxication lundi soir.

«La meilleure chose qu'on puisse faire est de rester proche pour pouvoir l'épauler.»

«C'est une situation regrettable, a ajouté P.K. Subban. Nous devons nous préparer en vue du premier match, mais il sait qu'il a le soutien de tout le monde. Nous voulons le revoir le plus tôt possible. Les gens spéculent par rapport à sa situation, mais ma seule préoccupation, c'est qu'il soit

Mais les prévisions, joueurs et entraîneurs s'en balancent un peu.

«Toutes les équipes ont le même but, celui de gagner la Coupe Stanley. Mais pour y arriver, il faut réaliser les étapes une à la fois, a rappelé Michel Therrien. La première est de se classer dans les séries. Et si l'on veut faire cela, il faut avoir un bon début de saison.»

«On a ajouté deux joueurs dynamiques en attaque, particulièrement Semin. On va vouloir chercher à faire plus de jeux.» – Carey Price

correct. S'il ne l'est pas, on a affaire à une situation complètement différente.»

## Gérer les attentes

C'est un nouveau calendrier qui se met en branle, ce soir, contre les Maple Leafs, et qui lance une saison pleine d'aspirations pour le CH.

«Notre défi cette année sera de gérer les attentes, a d'ailleurs prévenu Price. Tout le monde a passé la barre très haut pour notre équipe et c'est à nous de demeurer concentrés sur ce que nous avons à faire, sans nous soucier de nos performances par rapport à l'an dernier.»

Il est vrai qu'un tas d'observateurs – d'abord et avant tout à cause de la présence de Price – estiment que le Canadien est sur le point de rejoindre les équipes d'élite.

L'entraîneur-chef s'est dit encouragé de ce qu'il avait vu au camp d'entraînement. Les effectifs sont semblables à ceux de l'an dernier, mais en ce qui concerne le style de jeu, il va changer quelque peu.

«On a apporté certains ajustements à notre manière de jouer, souligne Therrien. On va travailler davantage en unité de cinq, ce qui va nous permettre d'avoir plus souvent possession de la rondelle.»

«Avoir des joueurs de styles différents nous aide beaucoup, et la présence de Jeff Petry aide beaucoup l'utilisation de nos défenseurs. J'entrevois le début de la saison avec beaucoup d'optimisme.»

## Un esprit de continuité

Le Tricolore va amorcer la saison avec les six mêmes défenseurs avec lesquels il a

abordé les dernières séries. On retrouve trois nouveaux visages parmi les 13 attaquants et, selon Therrien, c'est grâce à deux d'entre eux – Alexander Semin et Tomas Fleischmann – que le Canadien a affiché autant de stabilité sur ses trios durant le camp d'entraînement.

«On a ajouté deux joueurs dynamiques en attaque, particulièrement Semin, renchérit Price. On va vouloir chercher à faire plus de jeux. C'est bien d'être responsable défensivement, mais il faut aussi faire des jeux.»

Jusqu'à ce que l'incident Kassian ne crée une petite secousse sismique, le camp d'entraînement du Canadien avait été un long fleuve tranquille. C'est le fruit de la continuité dans laquelle se trouve l'organisation.

«La continuité, sans qu'elle nous rende trop à l'aise, nous permet de savoir où l'on s'en va et de bien nous aligner, explique Price. La compétition interne est importante, mais pour certains gars, c'est bien d'avoir un minimum de sentiment de sécurité et de sentir qu'ils ont de bonnes chances de faire leur place.»

Ils sont 23 à savoir aujourd'hui qu'ils ont leur place. Mais à compter de ce soir, chacun d'eux aura à la défendre. Et aussi à défendre la place du Canadien dans une Association de l'Est qui se promet d'être impitoyable.

TABLE D'HÔTE  
RDS

LES ATHLÈTES OLYMPIQUES  
ANIMÉ PAR LUC BELLEMARE

**CE SOIR**  
**20h30**

RDS

PIERRE-ALEXANDRE PARENTEAU

# À Toronto pour relancer sa carrière



RICHARD LABBÉ  
TORONTO

Pour un joueur du Québec, porter le bleu des Maple Leafs de Toronto n'est généralement pas la réalisation d'un rêve. Mais pour Pierre-Alexandre Parenteau, porter ce bleu, c'est important. Parce que ce bleu-là, pour lui, c'est une forme de libération. Parce que ce bleu-là, pour lui, c'est le symbole d'un nouveau départ.

Il y a des expressions que Parenteau emploie souvent ces jours-ci. «Tourner la page»

jour, en essayant de faire mes preuves chaque jour. Je veux revenir à ça.»

On peut présumer que Parenteau sera un peu nerveux, ce soir, quand le Canadien va débarquer ici à Toronto, au Centre Air Canada, pour le premier match de 2015-2016. Probablement qu'il sera un peu hésitant («j'essaie de ne pas trop y penser», jure-t-il), parce qu'il a quand même porté ce chandail tricolore pendant une saison.

Sauf que ce ne fut pas la saison souhaitée. Il y a eu la commotion cérébrale. Il y a eu Michel Therrien, avec qui le courant ne passait tout simplement pas. D'ailleurs, au moment de sortir de Montréal, Parenteau avait déclaré à *La Presse* que ça allait «faire du



Pierre-Alexandre Parenteau amorcera ce soir une nouvelle saison, celle-ci avec les Maple Leafs de Toronto, et tentera d'oublier la dernière avec le Canadien.

PHOTO NATHAN DENETTE, LA PRESSE CANADIENNE

**« Je me casserais une jambe avant d'avoir une commotion cérébrale. N'importe quand. Une commotion, c'est la pire blessure que tu peux avoir, parce que t'as aucune idée quand tu vas te sentir mieux. »** — Pierre-Alexandre Parenteau

en est une, «passer à autre chose» en est une autre. Il faut comprendre qu'il a hâte, très hâte, à la mise en jeu initiale de ce soir, qui lui permettra d'amorcer une nouvelle saison, et peut-être aussi d'en oublier une autre.

«Je l'ai dit, la dernière saison a été difficile sur le plan personnel, admet-il sans détour. Il y a eu les blessures et plein d'autres facteurs qui entrent en ligne de compte. Mais ça fait deux mois que je suis ici à Toronto, ça fait déjà quatre mois que mon contrat a été racheté par le Canadien. Je suis passé à autre chose. Je me concentre sur ce qui arrive ici. J'ai eu du succès à Long Island et à Denver en me concentrant sur le travail à faire chaque

bien de jouer pour un coach qui te veut», une déclaration qui avait bien fait jaser en pleine frénésie du 1<sup>er</sup> juillet.

«Mais je vais pouvoir retenir les côtés positifs de mon passage chez le Canadien, tient-il à ajouter. C'est sûr que j'ai aimé jouer dans mon patelin pendant une saison, même si ça n'a pas duré trop longtemps. Je vais en garder de bons souvenirs.»

## La commotion de janvier dernier

Ce qui le suit encore un peu, par contre, c'est la commotion cérébrale de janvier dernier. Une mésaventure qui l'a forcé à rater près de deux mois d'activité en janvier et en février, et un

mauvais coup du sort qui a amorcé sa longue chute dans le camp montréalais.

«Je me casserais une jambe avant d'avoir une commotion cérébrale. N'importe quand. Une commotion, c'est la pire blessure que tu peux avoir, parce que t'as aucune idée quand tu vas te sentir mieux. Quand t'as des enfants et une famille en plus, c'est pas évident. C'était ma deuxième grosse commotion cérébrale... Je n'y pense pas sur la glace, mais à l'extérieur, on y pense, c'est sûr.

«C'est plus difficile de retrouver sa place après une

blessure comme ça. C'est la même chose qui m'est arrivée à Denver l'année précédente. Quand tu arrives à un certain âge, c'est plus difficile de revenir après une blessure, parce qu'il y a beaucoup de jeunes qui poussent et qui veulent faire leur place pendant ce temps-là. C'est une ligue où il y a beaucoup de gars de moins de 30 ans, et de moins en moins de gars en haut de 30 ans. C'est difficile de reprendre sa place quand on la perd.»

À Toronto, Parenteau s'est bel et bien trouvé une place, à bord d'un trio qui est

complété par Nick Spaling et Daniel Winnik. Ce qu'il vise, c'est un retour à des jours plus heureux, plus productifs. Ce qu'il vise, c'est de redevenir un joueur d'impact comme celui qu'il a déjà été, l'année de ses 67 points, par exemple.

De nombreux Leafs chercheront à relancer leur carrière à compter de ce soir. Parenteau est du nombre.

«Ça va être une année intéressante... Il y a plusieurs gars ici qui ont des contrats d'un an et qui ont des choses à prouver. Comme moi.»

## Le vaillant Byron...

MARC ANTOINE GODIN

Paul Byron est tombé dans l'œil de Benoit Groulx à l'époque où il jouait dans le junior B, dans la région d'Ottawa. Le frère garçon de 16 ans avait l'air d'en avoir 12. Mais ce qui avait retenu l'attention de l'entraîneur-chef des Olympiques de Gatineau, c'est à quel point Byron ne s'en laissait pas imposer.

«On avait été le voir jouer alors qu'il évoluait pour Ottawa-Ouest, se souvient Groulx. Son équipe avait remporté la finale 10-9 en prolongation et, si je ne m'abuse, Paul avait marqué deux buts et ajouté sept passes.

«C'était l'un des plus jeunes joueurs de la ligue, et les nouveaux règlements n'étaient pas encore entrés en vigueur dans le junior B. Ils lui avaient brassé la cage pas à peu près, mais Paul n'avait pas reculé. C'est ce qui nous avait convaincus de l'amener chez nous. Et il n'a jamais cessé de progresser.»

Claude Giroux et lui ont fait la pluie et le beau temps ensemble pour mener les Olympiques au championnat de la LHJMQ. Très vite, Benoit Groulx a compris que, malgré son petit gabarit, Byron allait jouer dans la Ligue nationale.

«C'est un très bon patineur, explique le patron des Olympiques. Il a toute une vitesse de pointe et il bouge ses patins avec une aisance impressionnante. Il a de bonnes mains et un bon lancer.

«Le fait qu'il ait atteint la LNH avec son petit gabarit montre qu'il a non seulement du talent, mais que c'est un joueur de caractère.»

Si ce sont les Sabres de Buffalo qui ont entendu les éloges de Groulx et qui en ont fait un choix de sixième tour en 2007, c'est avec les Flames

de Calgary que Byron s'est campé les deux pieds dans le circuit Bettman.

Et c'est en provenance de Calgary que l'attaquant de 26 ans s'amène aujourd'hui avec le Canadien.

## Attention aux blessures

L'imprévu causé par la perte de Zack Kassian a incité le Tricolore à se tourner vers le ballottage pour compléter sa formation. Et si le CH était heureux de voir débarquer Kassian à Montréal avec ses 6'3, il est ironique de voir que pour l'heure, c'est un attaquant de 5'7 qui complétera son alignement.

Non, Byron ne sera jamais le plus intimidant sur une patinoire. Il a été pendant quelques années le plus petit joueur de toute l'Association de l'Ouest. Mais c'est un joueur polyvalent qui sera capable, grâce à sa vitesse, d'aider le Canadien sur différents plans.

À Calgary, Bob Hartley l'employait un peu à toutes les sauces. Même s'il a surtout été utilisé au centre, on l'a également vu à l'aile gauche. C'est d'ailleurs à l'aile que Groulx l'utilisait à Gatineau.

Byron a compris avec le temps qu'il lui fallait devenir un joueur plus complet et non plus seulement offensif. Sous les ordres de Hartley, il est devenu très fiable en infériorité numérique. À vrai dire, le flamboyant entraîneur-chef l'aimait beaucoup.

Quel était le problème, alors?

C'est que son état de santé a rendu son statut précaire.

Byron a raté 24 des 25 derniers matchs de la saison ainsi que les 11 matchs de séries des Flames, le printemps dernier, en raison d'une hernie sportive. Il a également dû être opéré à un poignet au mois de juin.

«J'ai appuyé la décision de la direction de le soumettre au ballottage à cause de l'opération qu'il avait subie et de cette blessure à l'aîne qui continue de l'ennuyer, a expliqué Hartley, hier, aux médias de Calgary. Nous avions des interrogations par rapport à sa durabilité. Pourra-t-il tenir le coup ou non?

«S'il n'est pas en mesure de le faire, ce ne sera pas par manque de cœur, car ce gars-là a un cœur de lion. Il est très respecté ici.»

Peut-être se dit-on chez le Canadien que l'attaquant de 26 ans – un joueur d'énergie tenace et fier – risque de garder d'autres joueurs de soutien sur le qui-vive. S'il conserve la forme, en voilà un qui va assurément se battre pour son poste.

Après avoir récolté 6 buts et 19 points en 57 matchs, Byron a évité l'arbitrage en signant un contrat d'un an d'une valeur de 900 000\$. Il est admissible à l'autonomie complète en juillet prochain.

## Au détriment de De La Rose

C'est un peu par défaut que Jacob De La Rose avait été retenu parmi les 23 joueurs de la formation du Canadien, car l'équipe, avant même de réclamer Byron, en était venue à la conclusion qu'il gagnerait à passer un peu plus de temps dans la Ligue américaine.

«À 20 ans, il fait beaucoup de bonnes choses sans la rondelle, mais on veut qu'il retrouve sa confiance en lui offensivement», a expliqué Michel Therrien, hier.

«Un jeune comme lui se doit de jouer dans différentes situations. Or, avec l'arrivée d'Alexander Semin et de Tomas Fleischmann, il se retrouvait sur un quatrième trio, alors que dans la Ligue américaine, il va pouvoir évoluer sur les deux unités spéciales. On va peut-être le revoir cette année – beaucoup de choses se passent dans une saison –, mais on veut qu'il continue sa progression.»

## Un club fiable

### CANADIEN

suite de la page 1

L'équipe aligne deux joueurs exceptionnels, Carey Price et P.K. Subban. Le premier répètera-t-il ses tours de magie de la dernière saison? C'est beaucoup demander! Mais il permettra encore au Canadien de connaître beaucoup de succès. Quant au deuxième, son dynamisme et son talent donnent une formidable impulsion à l'équipe.

Il faudra aussi surveiller comment Max Pacioretty composera avec ses responsabilités de capitaine. Le fait qu'un joueur porte le «C» est bienvenu. Encore plus dans la mesure où le numéro 67 a été sélectionné par ses coéquipiers. Cela lui vaut une légitimité à toute épreuve. Et officialise la prise en charge du vestiaire par une nouvelle génération de leaders.

Derrière le banc, Michel Therrien semble en plein contrôle. Malgré une sortie trop rapide des dernières séries éliminatoires, son équipe est habituellement bien préparée.

J'ai toujours pensé que les extraordinaires performances de Carey Price reléguent un peu dans l'ombre l'excellent travail de l'entraîneur du CH. Et je n'ai toujours pas compris pourquoi le nom de Mike Babcock a fait rêver tant d'amateurs au printemps dernier. Depuis que Therrien a repris la barre de l'équipe, ses succès sont convaincants.

Bergevin et Therrien ont aussi pris une bonne décision en confiant à Jean-Jacques Daigneault la mission de relancer l'attaque massive. La mentalité créative de l'ancien défenseur ne fait aucun doute.

■ ■ ■

Alors, quelle a été la meilleure nouvelle chez le Canadien cet été? Sans aucun

doute la décision de Jeff Petry de demeurer à Montréal sans même tester sa valeur sur le marché des joueurs autonomes. Sa décision consolide la défense de l'équipe et, fait révélateur, illustre combien les joueurs se plaisent à Montréal. Cela signifie que l'ambiance est bonne dans le vestiaire, un élément essentiel au succès.

Dans plusieurs autres villes, Petry aurait profité d'un hiver plus doux et payé moins d'impôts. Mais il a été sensible au message de Price et Subban, qui espéraient son retour. Bergevin avait fait de ce dossier une priorité et il peut dire mission accomplie.

Petry, rappelons-le, a été acquis à la date limite des transactions en mars dernier. C'était la deuxième année consécutive que le DG du Canadien réussissait un gros coup à cette occasion. En 2014, il avait obtenu Thomas Vanek.

J'ai comme l'impression que Bergevin devra accomplir le même miracle le 29 février prochain. Car l'addition de Semin, Fleischmann et Paul Byron n'est certes pas suffisante pour permettre au Canadien de franchir le deuxième tour des séries éliminatoires. Il faudra du renfort.

Dans ce contexte, des changements sont à prévoir en cours de saison. Ainsi, en 2014-2015, plusieurs joueurs se sont joints à l'équipe après l'ouverture du calendrier: Petry, bien sûr, mais aussi Torrey Mitchell, Brian Flynn, Devante Smith-Pelly, Sergei Gonchar, Jacob De La Rose...

Ça commence donc ce soir à Toronto. Si le Canadien évite les blessures à des joueurs-clés, il accomplira son premier objectif: accéder dans la sérénité au tournoi de la Coupe Stanley.

## SPORTS

ASTROS 3 YANKEES 0 (EN 8<sup>e</sup>)

PHOTO JULIE JACOBSON, ASSOCIATED PRESS

Carlos Gomez crie sa joie après avoir frappé un circuit en quatrième manche qui donnait les devants 2-0 aux Astros de Houston contre les Yankees, hier soir à New York. Son coéquipier Colby Rasmus en avait fait autant en première. Il s'agissait du match suicide de l'Américaine. Le gagnant méritait le droit d'affronter les Royals de Kansas City.

## Le COC plaide l'ignorance



SIMON DROUIN

Pressé de questions sur les événements ayant mené à la démission de son président Marcel Aubut, le Comité olympique canadien (COC) lance une révision « complète et indépendante » de ses pratiques et politiques en matière de discrimination et de harcèlement.

Christine Thomlinson, avocate torontoise spécialisée dans les enquêtes en milieu de travail, a reçu cette tâche délicate. « Elle aura toute la liberté pour remplir son mandat et mettra tout en œuvre pour y arriver », a promis la présidente par intérim du COC, Tricia Smith, lors d'une téléconférence hier après-midi. « Un défi particulier sera de s'assurer que toutes les victimes de harcèlement, sexuel ou autre, se sentent à l'aise de déposer une plainte si elles ont l'impression d'avoir été maltraitées. »

M<sup>me</sup> Smith a précisé que M<sup>c</sup> Thomlinson se penchera sur « les événements entourant la lettre de juin 2011 », dont *La Presse* a révélé l'existence. Jean Dupré, alors chef de la direction du COC, avait sommé M. Aubut de cesser ses comportements déplacés envers certaines employées.

Les membres du conseil d'administration du COC ne connaissaient pas l'existence de cette lettre ou de toute autre conduite déplacée de M. Aubut, ont fait valoir M<sup>me</sup> Smith et Richard Pound, qui participait à la téléconférence. Le *Globe and Mail* a dévoilé hier que des dirigeants du comité d'organisation des Jeux olympiques de Vancouver avaient prévenu des homologues du COC des

agissements de M. Aubut dès 2009.

« Le conseil d'administration n'était pas au courant de toute interaction spécifique qui aurait pu être interprétée comme du harcèlement », a plaidé la présidente par intérim.

À la fin de sa déclaration d'ouverture, M<sup>me</sup> Smith a remercié le chef de la direction Chris Overholt, successeur de M. Dupré, pour « son leadership, son professionnalisme et son intégrité ». M. Overholt était l'un des quatre participants à une rencontre qui a précédé la mise en garde de 2011, dont la tenue devait rester confidentielle.

Le dépôt d'une plainte de harcèlement sexuel par une employée de la Fondation olympique canadienne, il y a une douzaine de jours, a été un tournant, selon Richard Pound. « À partir du moment où il y a eu une plainte, la politique du COC a très bien fonctionné, a affirmé le membre du Comité international olympique. Avant ça, évidemment, on a des questions à se poser. Pourquoi cette situation est-elle arrivée? C'est pourquoi on a engagé une experte indépendante pour poser des questions et nous aider à trouver des solutions. »

La plainte à l'origine du scandale a été retirée dans la foulée de la démission de M. Aubut, samedi. M<sup>me</sup> Smith a souligné le « courage extraordinaire » dont a dû faire preuve la présumée victime pour aller de l'avant avec sa dénonciation. Elle espère son retour au travail le plus tôt possible.

La présidente invite « fortement » à se manifester toute personne ayant eu des rapports avec des représentants du COC ne respectant pas l'« Énoncé de politique et les lignes directrices sur la discrimination et le harcèlement » de l'organisation.

M<sup>c</sup> Thomlinson soumettra ses conclusions et recommandations au conseil d'administration du COC, qui les rendra publiques par la suite.

PREMIER GALA DE BOXE AU CENTRE VIDÉOTRON, LE 28 NOVEMBRE

## Pour Bute, « La Reconquête »

CHARLES LALANDE  
LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Le boxeur Lucian Bute tentera de reconquérir son titre mondial des super-moyens de l'IBF le 28 novembre prochain contre le Britannique James DeGale.

Le duel constituera la finale du tout premier gala présenté au Centre Vidéotron.

Bute (32-2, 25 K.-O.) a détenu ce championnat pendant cinq ans, de 2007 à 2012. Il pourrait être le premier Québécois à se

réapproprié une ceinture. Le gala est d'ailleurs à juste titre intitulé « La Reconquête ».

À 35 ans, plusieurs observateurs affirment qu'il s'agit de la dernière chance de Bute de s'emparer d'un titre mondial. Le principal intéressé n'est toutefois pas de cet avis.

« J'ai vécu de belles histoires au Québec. Je suis content de faire ça ici. J'ai toujours cru que j'allais redevenir champion du monde. La pression, elle est sur mon adversaire, moi, je suis le négligé », a lancé le Québécois d'adoption,

ajoutant au passage que ses défaites contre Carl Froch et Jean Pascal sont derrière lui.

Quant à DeGale (21-1, 14 K.-O.), il n'était pas obligé de se battre en sol canadien. Il a choisi de le faire puisqu'il se sent à l'aise sur la route, a-t-il souligné. C'est d'ailleurs à Boston, le 23 mai, qu'il a vaincu Andre Dirrell pour mettre la main sur le titre vacant des super-moyens de l'IBF.

DeGale est le seul boxeur professionnel de l'histoire de la Grande-Bretagne qui peut se targuer de détenir

un championnat du monde et une médaille d'or olympique, remportée à Pékin, en 2008.

Le pugiliste de 29 ans s'est dit très fébrile à huit semaines de l'affrontement.

« J'ai beaucoup de respect pour Lucian Bute. Il a été champion du monde pendant cinq ans et il a défendu son titre 10 fois. Mais je sens que personne ne peut me battre. »

**Trois événements en une journée**

Les amateurs de sport de la Vieille Capitale seront servis

en ce 28 novembre, puisque pas moins de trois événements d'envergure y seront présentés.

La Coupe Vanier, championnat du football universitaire canadien, sera présentée en après-midi au PEPS de l'Université Laval. En soirée, ce sera au tour du Redbull Crashed Ice de se mettre en branle dans les rues du Vieux-Québec.

Yvon Michel, co-promoteur du combat en compagnie de Jean Bédard, ne voit aucun inconvénient à cette situation.

« C'est une très belle date pour la télévision, a souligné le président de Groupe Yvon Michel. Aux États-Unis, c'est l'Action de grâce, alors les gens restent chez eux. De plus, Québec est une grande ville et beaucoup viendront de l'extérieur. »

## EN RAFALE

FOOTBALL/LCF

### Toute une soirée pour Burris contre les Alouettes

Henry Burris, Jonathon Jennings et Mic'hael Brooks ont été nommés les joueurs de la dernière semaine dans la Ligue canadienne de football. Burris, le quart du Rouge et Noir d'Ottawa, a connu une soirée de rêve, jeudi, aux dépens des Alouettes de Montréal, complètement dominés dans un gain de 39-17. Il a établi un record de la LCF pour le nombre de passes complétées lors d'un seul match avec 45 de ses 53 tentatives pour des gains aériens de 504 verges sans subir une seule interception. Il a ainsi surpassé la marque d'Anthony Calvillo, qui avait complété 44 passes en 2008. Il a aussi obtenu un pourcentage de passes complétées de 84,9 %, le plus élevé dans l'histoire de la LCF pour un joueur ayant tenté plus de 40 passes lors d'un seul match. Cette victoire était également la 110<sup>e</sup> de Burris dans la ligue, ce qui lui a permis de se hisser au quatrième rang de l'histoire du circuit à ce chapitre. Ses 351 passes de touchés le placent également au troisième échelon, lui qui domine cette saison pour le plus de verges par la passe avec 4115. Jennings, quart des Lions de la Colombie-Britannique, a quant à lui impressionné avec sa récolte de cinq touchés dans une victoire de 46-20 contre les Roughriders de la Saskatchewan. Jennings a complété 19 de 25 passes (76 %) pour des gains aériens de 364 verges, un sommet personnel. Il a lancé quatre passes de touché à trois receveurs différents en plus de capter une passe d'Austin Collie pour un touché. Finalement, le plaqueur défensif Brooks, coéquipier de Jennings, s'est également illustré dans la victoire des Lions avec deux sacs et une interception, sa première en carrière.

- La Presse Canadienne



PHOTO SEAN KILPATRICK, LA PRESSE CANADIENNE

Le quart Henry Burris, du Rouge et Noir d'Ottawa, a connu un fort match contre les Alouettes, jeudi dernier, dans un gain de 39-17.

HOCKEY/LNH

### Les Devils honoreront Martin Brodeur

Les Devils du New Jersey ont dévoilé leurs plans pour honorer Martin Brodeur, le gardien étoilé qui a mené l'équipe à trois conquêtes de la Coupe Stanley. Les Devils ont indiqué hier qu'ils retireront le chandail n° 30 de Brodeur lors d'une cérémonie d'avant-match le 9 février à l'occasion de la visite des Oilers d'Edmonton. L'équipe compte aussi installer une statue à l'effigie de Brodeur à l'extérieur du Prudential Center. « Je suis touché et honoré d'avoir cette opportunité avec l'organisation qui m'a repêché il y a plus de 20 ans; je suis très heureux de pouvoir partager ce moment avec les partisans qui sont devenus des membres de ma famille », a dit Brodeur. Le gardien était devant le filet des Devils lorsqu'ils ont gagné la Coupe Stanley en 1995, 2000 et 2003. Brodeur, qui a gagné le trophée Vézina à quatre reprises, a conclu sa carrière avec les Blues de St. Louis. Il est présentement l'adjoint au directeur général des Blues. Il possède plusieurs records de la LNH, dont ceux pour le nombre de victoires en saison régulière (691), les départs en séries éliminatoires (204) et les jeux blancs en séries éliminatoires (24). Brodeur deviendra le quatrième joueur de l'histoire des Devils à voir son numéro être retiré, après le n° 4 de Scott Stevens (2006), le n° 3 de Ken Daneyko (2006) et le n° 27 de Scott Niedermayer (2011). Sur la scène internationale, le Montréalais a permis au Canada de décrocher la médaille d'or aux Jeux olympiques de 2002 et 2010. - La Presse Canadienne

### Pascal Dupuis encore blessé

Le plus récent retour au jeu de Pascal Dupuis est sur la glace. Les Penguins de Pittsburgh ont annoncé hier que l'attaquant de 36 ans allait rater de quatre à cinq semaines en raison d'une blessure au bas du corps. Lan dernier, Dupuis a été limité à 16 rencontres en raison d'un caillot de sang, tandis qu'il a raté la deuxième moitié de la saison 2013-2014 en raison d'une blessure à un genou. Dupuis devait entamer la saison au sein du troisième trio des Penguins, en compagnie de Nick Bonino et David Perron. Beau Bennett sera vraisemblablement promu au sein de cette unité pour le premier match du club, à Dallas, demain.

- Associated Press

GOLF/LA COUPE DES PRÉSIDENTS

### La lutte est déjà commencée

La lutte pour la Coupe des Présidents a commencé hier avant même le premier match. Le capitaine des États-Unis, Jay Haas, ne comprend toujours pas la raison pour laquelle on a abaissé le nombre de matchs de 34 à 30 cette année, ce qui signifie qu'il doit laisser huit golfeurs de côté au cours des matchs par équipes qui s'étaleront sur trois jours. « Quand on regarde notre formation, c'est difficile d'écarter des joueurs », a noté Haas. Il disposera d'une autre équipe redoutable au Club de golf Jack Nicklaus de Corée, où son fils, Bill, est le golfeur le moins bien classé au 29<sup>e</sup> rang mondial. C'est tout de même un classement supérieur à sept joueurs de l'équipe internationale. Le capitaine de l'équipe internationale, Nick Price, est toujours déçu que le commissaire de la PGA, Tim Finchem, ait seulement réduit le nombre de matchs à 30. Il a confié que ses joueurs avaient fait pression cet été afin qu'il porte à 28 le nombre d'affrontements, tout comme c'est le cas à la Coupe Ryder et à la Coupe Solheim. « La Coupe des Présidents devrait être comme les autres compétitions - on ne mélange pas des pommes avec des oranges, a expliqué Price. Lorsqu'on étudie le passé, on se rend compte que les compétitions les plus élevantes ont été celles qui se disputaient dans un format de 28 points. La Coupe Solheim nous l'a rappelé il y a deux semaines. »

- Associated Press

# Sourire à nouveau grâce aux Alouettes



JEAN-PHILIPPE ARCAND

Comme bien des enfants de son âge, Jonathan Savoie n'était pas le plus bavard. On comprend, après tout, que ça peut être intimidant pour un gamin de voir tous ces joueurs de football, ces journalistes et ces photographes défiler dans sa chambre.

Mais Jonathan n'avait pas besoin de parler. Ses yeux parlaient d'eux-mêmes.

Pendant quelques minutes, hier, le garçon de huit ans et demi a pu rencontrer certains joueurs des Alouettes, qui faisaient leur tournée annuelle des hôpitaux pour enfants de la métropole.

Jonathan n'est peut-être pas le plus grand amateur des Moineaux ni même de football, mais qu'importe. Cette rencontre lui a surtout permis d'égayer l'ambiance d'ordinaire lourde dans sa chambre de l'Hôpital de Montréal pour enfants. Et d'oublier un peu son cancer du cerveau.

« C'est agréable de voir que les joueurs s'impliquent et viennent le voir, même s'il ne les connaît pas. C'est sûr que ça ne guérira pas son cancer, mais ça fait en sorte que la journée est moins longue, moins plate. Il sera content de pouvoir dire à sa famille et à ses amis qu'il a vu des joueurs des Alouettes, vu qu'il ne peut pas aller à l'école et qu'il est pris à la maison », explique sa mère, Julie Legault.

Justement, il n'y a pas que ces trop jeunes patients qui tirent profit de cette visite des Als. C'est aussi le cas de leurs parents, pour qui voir leur enfant sourire dans ces malheureuses circonstances « n'a pas de prix », comme le souligne Karen Polletta, mère du petit Vincenzo Cervini, qui soigne lui aussi un cancer.

« C'est super encourageant de voir le sourire et la joie dans ses yeux, dit-elle. C'est un changement d'air. C'est long, être ici, pris dans une chambre. D'avoir une visite comme ça, c'est bien. Ça apporte de la joie et un petit quelque chose de spécial dans sa vie. »

## Les joueurs touchés au cœur

De son propre aveu, après cette visite annuelle, Luc Brodeur-Jourdain rentre



Le secondaire Bear Woods et le jeune Vincenzo ont échangé un high five, hier, à l'occasion de la visite des Alouettes à l'Hôpital de Montréal pour Enfants.



Samuel, âgé de 17 ans, a pu faire la conversation en français avec Samuel Giguère (15) et Luc Brodeur-Jourdain (58).



Même situés aux dernières loges, Nik Lewis (8) et S.J. Green (19) ont salué les enfants et le personnel médical.

souvent chez lui avec les émotions à fleur de peau. Et cette année revêt un cachet encore plus singulier pour le centre, qui vient tout juste de devenir papa lui-même.

« La seconde à laquelle tu vois ton enfant, quand il est là, dans tes mains... Tout ce que tu souhaites, c'est qu'il soit en santé et que tout aille bien. Tu te mets tout de suite à réfléchir: tu ne sais pas s'il fait de l'asthme ou si quelque chose peut survenir. Tu essaies de tout faire en ton pouvoir pour lui donner la meilleure santé possible.

« Un enfant, c'est fragile, poursuit-il. Et de voir ici des enfants vivre des épreuves, qui te font penser au fait que la vie est injuste... Ce sont des choses qu'on voit même en tant qu'adulte. [...] Mais

quand ce sont des enfants, tu ne connais pas encore la vie. Tu n'as même pas su en profiter encore pleinement et tu es déjà touché par une terrible épreuve. »

À l'évidence, devant ces jeunes qui luttent littéralement pour leur vie, la difficile saison 2015 s'est retrouvée bien loin dans l'esprit des Moineaux.

« Présentement, ça ne va pas très bien. On vient d'encaisser deux revers de suite. Souvent, on trouve qu'on fait pitié et on se sent mal. Mais quand tu viens ici, tu te dis que finalement, on n'a pas à se plaindre », résume le receveur Samuel Giguère.

« Ce qui est unique aujourd'hui, c'est que nous sommes ceux qui deviennent plus forts après cette visite, car nous voyons ces enfants qui

font face à une véritable adversité. Nous voyons ces familles qui, jour après jour, doivent faire des efforts pour travailler tout en prenant soin des leurs. Nous sortons d'ici motivés par ces jeunes », souligne pour sa part le secondaire Bear Woods.

Chaque enfant que les Alouettes ont visité gardera en souvenir de l'événement une photo et un mini-ballon autographié. Mais surtout, chacun se souviendra d'avoir eu à nouveau du plaisir pendant ces quelques instants, en dépit des circonstances.

« C'était bizarre, parce que je les avais déjà vus en train de jouer. Mais pas d'aussi près », lance en riant Laury Croteau, 15 ans, qui soigne un lymphome.

On lui souhaite d'assister à un autre match très bientôt.

## Les Panthers placent Foucault au ballottage

Les Panthers de la Caroline ont placé le nom de David Foucault au ballottage, hier. S'il n'est pas réclamé par une autre équipe, le bloqueur québécois pourrait être réintégré à l'équipe d'entraînement ou tout simplement libéré. Foucault a disputé cinq matchs avec les Panthers en 2014 et avait été ajouté à l'alignement habituel de l'équipe le week-end dernier. Foucault avait été un choix de première ronde des Alouettes au repêchage de la LCF l'an dernier. – Jean-Philippe Arcand

# Oduro : « Nous maîtrisons notre destinée »



PASCAL MILANO

Dominic Oduro a beau vouloir sortir du lot et se distinguer par une crête aux couleurs ghanéennes, c'est en insistant sur les réussites collectives qu'il répond à une question sur sa situation personnelle. Pour continuer dans les paradoxes, le milieu droit/attaquant connaît sa meilleure saison statistique avec un ratio d'un but toutes les 180 minutes, mais il est difficile de le dissocier de ses maladroites ou de ses performances très fluctuantes en pointe.

« Collectivement, je suis content du chemin parcouru et de la situation dans laquelle on est actuellement. D'un point de vue personnel, je pense que j'aurais pu marquer davantage, mais je ne veux pas trop penser à mes propres réalisations, a-t-il dit en entrevue. Je dois penser à celles de l'équipe et je suis heureux que nous soyons en mesure de pousser pour une place en séries. Nous y sommes presque, et je continue à répéter que nous maîtrisons notre destinée. »

Celui qui touche un salaire assez élevé de 250 000\$ a été acquis du Toronto FC au mois de janvier, en raison de

sa polyvalence, de son expérience et de son sourire communicatif dans le vestiaire. En matière de polyvalence, Oduro a profité de différentes circonstances pour disputer sa part de matchs dans l'axe. Mais dans les hautes sphères montréalaises, il a toujours été clair que son profil ne se mariait pas forcément avec les milieux de terrain – même si sa vitesse peut aider en fin de match – et qu'il était plus utile dans un couloir.

Sur le plan de la personnalité, il est l'un des membres du noyau qui se charge de mettre l'ambiance dans l'équipe. Après Ambroise Oyongo, Didier Drogba a pris le contrôle de la musique dans le vestiaire, où résonnent des airs africains. Ce n'est pas pour déplaire à Oduro, qui apprécie autant ces rythmes que l'apport humain et sportif de l'Ivoirien. « Il y a toujours des hauts et des bas dans chaque organisation. Ce n'est pas sorcier, tu ne peux pas toujours être au sommet en termes d'enthousiasme, répond-il lorsqu'on lui demande si l'équipe avait perdu la notion de plaisir au cours de l'été. Mais ça se passe bien jusqu'ici. Didier a fait du bon travail et, même lors de l'échauffement, nous sommes toujours tous ensemble. J'aimerais donner le crédit à toute l'équipe, mais c'est lui qui a rapproché tout le monde un peu plus. »

À l'entraînement, la semaine dernière, une discussion animée, avec le numéro 7 en son centre, s'est justement terminée en franche rigolade lorsque Drogba a fait semblant de rouer de coups le Ghanéen. Oduro, tout sourire, s'est alors tourné vers les médias pour savoir si la scène avait été captée.

## Buteur à Orlando

Samedi dernier, Oduro a inscrit son huitième but de la saison et son premier depuis la fin du mois d'août. « Un but, c'est un but », a-t-il dit en rigolant pour couper court aux discussions sur la validité de son œuvre. Il devra y en avoir d'autres pour éviter que l'Impact sombre dans une totale dépendance à l'égard de Drogba. Ce dernier a en effet été impliqué dans huit des 12 derniers buts de l'Impact.

« Il a un gros gabarit et on peut se fier à lui, surtout quand nous avons le ballon sur les ailes et qu'il faut centrer. Une fois qu'il a le ballon, il peut, bien entendu, en faire bon usage, a rappelé Oduro. Mais, en fin de compte, on ne peut pas tout le temps compter sur lui. Tout le monde doit faire son travail, que ce soit moi, Romario [Williams], Nacho [Piatti] ou les autres qui vont jouer. On sait qu'un match se gagne avec l'aide de tout le monde. »



PHOTO BERNARD BRAULT, LA PRESSE

Dominic Oduro devra marquer plus souvent pour éviter que l'Impact sombre dans une dépendance totale envers Didier Drogba.

## DANS LE VESTIAIRE

### Une réaction à New York

Après avoir raté une première chance de se qualifier pour les séries, l'Impact peut reprendre sa marche en avant, ce soir (19h30), sur la pelouse des Red Bulls de New York. En tête de l'Association de l'Est, les Red Bulls ont récemment été battus 5-2 par Orlando City au New Jersey. Le portrait d'ensemble montre cependant une équipe qui est rarement prise en défaut à domicile – 10 victoires en 15 matchs. « À mon avis, c'est l'une des meilleures équipes dans la ligue. Elle joue à un haut tempo et elle va nous presser sans arrêt, a prédit Mauro Biello. Elle est aussi en pleine confiance, alors on s'attend à un match difficile, à un match éliminatoire comme on a vu à Orlando. »

### Gagnon-Laparé avec le Fury

C'est avec le Fury d'Ottawa, dans la NASL, que Jérémy Gagnon-Laparé terminera la saison 2015. Le jeune milieu de terrain de l'Impact s'est joint à l'équipe entraînée par Marc Dos Santos sous forme de prêt. « Il va amener de la profondeur à notre milieu. C'est important d'avoir toutes les options nécessaires pour le mois le plus important de la saison. C'est une bonne situation pour notre club et pour le joueur », a indiqué l'entraîneur québécois. Gagnon-Laparé n'a disputé que 18 minutes avec l'Impact cette saison. Il a, par contre, porté les couleurs du FC Montréal à 16 reprises. Le Fury occupe le premier rang de la saison d'automne avec une récolte de 37 points en 16 matchs. – Pascal Milano

514.987.VENDU (8363) • petitesannonces@lapresse.ca

# PETITES ANNONCES

## HEURES DE TOMBÉE

**MARDI AU SAMEDI**  
17h, LA VEILLE DE LA PARUTION

**LUNDI**  
17h, LE VENDREDI PRÉCÉDENT

**ANNONCES ENCADRÉES**  
48h, AVANT LA PARUTION

**ABONNEMENTS**  
514-285-6911  
1 800 361-7453

## COMMENT NOUS JOINDRE

HEURES D'OUVERTURE:  
Lundi au vendredi, de 9 h à 17 h

**PAR TÉLÉPHONE** 514-987-8363  
**SANS FRAIS** 1 866 987-8363  
**PAR TÉLÉC.** 514-848-6287

**ADRESSE POSTALE**  
Les Petites annonces  
7 rue Saint-Jacques  
Montréal (Québec) H2Y 1K9

**AU COMPTOIR**  
Lundi - jeudi - vendredi, de 9 h à 12 h - 13 h à 17h.  
**petitesannonces@lapresse.ca**

**À VENDRE À LOUER**

### IMMOBILIER

**112 BORD DE L'EAU**



**1003 MARIE-VICTORIN**  
Verchères - Prix abordable

Magnifique propriété bordant le Saint-Laurent, 19 000 pi<sup>2</sup>, 3 cac., 2 sdb, s-sol fini de plain-pied, piscine Valmar, Centris 28404369, M. Bourdon, Re/Max 450-449-4411

**TERRAIN** à Repentigny, 21 000 pc, poss. de diviser en 2, prêt à construire, 650 000\$, S. Barrette Sutton Synergie 450-585-0999

**113 EXTÉRIEUR DU QUÉBEC**

**SUNNY ISLES**, Collins av., vue mer, accès plage, beau condo, rénové, meublé, 418 806-1805

**131 ÎLE DE MONTRÉAL**

1 1/2 à 5 1/2 divers quartiers. Entre 550 \$ et 1200 \$. 514-109-2074 e.groulx@hotmail.com

**AHUNTSIC**, 3 1/2, haut triplex, idéal pers. seule, non fumeur, pas d'animaux, 514-384-7766.

**AHUNTSIC**, 4 1/2, 2e, 3plex, 1 salon double, 1 ch. fermée, réno, élect. 7505 514 387-7693

**AHUNTSIC**, 5 1/2, 850 \$, 2 ch. fermées, salon double, très propre, réf., libre, 514 575-5329.

**ANJOU**, 3 1/2, rénové, béton, chauffé, éclairé, stat., libre, 438 497-6124 / 514 808-8173

**ANJOU** 5 1/2, rénos, haut 2plex, près centre d'achats + école, 3 cac fermées, entrées lav/sec. 8755 514-431-6598

**APPARTEMENTS SÉCURITAIRES**

EMPLACEMENT DE CHOIX

**2021 Atwater**

WWW.2021ATWATER.COM

**AU BORD DE L'EAU**

2 MOIS GRATUIT

**DOMAINE BELLERIVE**

3 1/2-840\$/ 4 1/2-930\$ 5 1/2-1290\$

1 PLACE BELLERIVE, LAVAL  
Pl. de bois, chauff., eau chaude inclus, pisc. int., stat. disp., navette privée et commerces sur place (450) 686-2280

**Faites VITE!**

**LASALLE**, 1 1/2, 3 1/2, 4 1/2. Vue fleurie, piscine-gym, Accessible mobilité réduite. 514-595-8723 montrealpts.ca

**MERCIER**, grand 5 1/2 ensoleillé, rénové, 5 min. de toutes les commodités et du métro Fleury. 514-838-8773, 514-257-4820.

**MÉTRO H-BEAUGRAND**, 4 1/2, chauffé, repeint, eau chaude, entrée lav/sec., locker, 2 balcons, bois franc, tranquille, 7755 laisser message, 450 641-2199

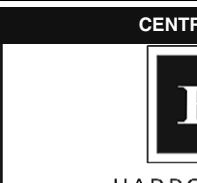
**N.D.G.**, grand 5 1/2, électros et chauffage inclus, secteur tranquille, réf., 1400\$, 514-481-8918.

**OUTREMONT**, 2e, Champagnier, 5 1/2, 2 ch., balcon, idéal jeunes professionnels, libre 8 nov., 1025\$ 514-953-3758

**OUTREMONT** 5, VINCENT D'INDY 1 1/2 3 1/2 4 1/2 5 1/2 penthouse, réno, près métro, UdeM, chauffé, eau chaude, poêle/frigo, ascenseur, 514 737-8055 / 514 735-5331

**C.D.N.**, 2965, Côte-Ste-Catherine, 3 1/2, HEC, électros, 514 739-6758 / 514 735-5331

**131 ÎLE DE MONTRÉAL**



**HADDON HALL**

**2255 Lambert-Closse (Bureau de location)**  
Pour un temps limité : promotion

Adresse prestigieuse. À proximité des musées, des boutiques, des galeries, des restaurants et du métro Atwater. Grands logements exceptionnels avec plafonds hauts, foyers au bois et salle de conditionnement physique.

À VOIR ABSOLUMENT!  
**www.haddonhall.ca**  
Ouvert 7 jours / sem. 438-968-2425  
**www.realtor.ca**

**OUTREMONT**, 7 1/2 superbe haut duplex, réno, rue magnifique, près UdeM, HEC, collèges, hôp., métro, 5 électros, foyer, cachet, lumineux, paisible, balcons, libre. 1950\$. 514 344-1992

**C.D.N.** 3250-70 ELLENDALE 3 1/2 - 4 1/2, grandes pièces, chauffés, piscine, sauna, près de l'hôpital Ste-Justine. Très clair. Pl. bois. 514-341-3941

**C.D.N.**, 3371 J-Brillant 1 1/2, 3 1/2, métro C.D.N., UdeM 514 738-1295 / 514 735-5331

**C.D.N.**, 3593-99 Goyer, 3 1/2, 4 1/2, électros, balcon, concierge, 514 342-3002 / 514 735-5331

**C.D.N.**, 4830 Queen-Mary, 2 1/2 3 1/2 4 1/2 réno, métro Snowdon, eau chaude, poêle/frigo, ascenseur, 1 mois gratuit, 514 731-8327 / 514 735-5331

**CDN / WESTMOUNT ADJ.**, 4820 av. Grosvenor, Meublé 6 1/2. Haut 2plex, rénové et ensoleillé. Prés bus/métro. Très calme 25 min. centre-ville. 1500\$ WiFi incl. Oct/nov. 514-996-3520

**D.D.O.**, 4530 des Sources, 4 1/2, 3 1/2, chauffés, ascenseur, béton, piscine, libre, 514-685-6085.

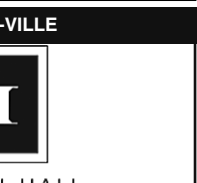
**ED-MONTPELLET**, face U de M 2 1/2 à 5 1/2, poêle/frigo, eau chaude, chauffé, idéal étudiant. Lun. au sam. 514-344-8885.

**LAVAL RIVE-NORD**

**À CHOMÉDEY** Spacieux 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, à partir de 785\$, stat. intérieur disp., concierge, ascenseur, secteur paisible, à proximité du métro, (450) 933-1240.

**LAVAL-DES-RAPIDES**, grand 5 1/2, haut duplex, balcon, stat., 925 \$ chauffé, 151, 196 Rue, 514-844-0747, 450-867-7444.

**137 BANLIEUE OUEST**



**DORVAL**  
Lakeshore Villa  
Appartements rénovés  
Visite libre les sam. 11h-17h  
Emplacement de choix pour grandes maisons familiales en rangée, 2 et 3 ch., foyer et piscine. Ouvert tous les jours  
514-631-5066

**PIERREFONDS**  
11150 Meighen

Bord de l'eau 2 1/2-3 1/2-4 1/2-5 1/2 Près de la gare. Tout inclus: poêle/frigo, chauffé, éclairage/eau chaude et taxes. À partir 675\$. • Lav./sec. à chaque étage • Piscine ext. sauna, sécuritaire 514-684-7481

**LAC BROME**, 400 Lakeside, condo 3 cac., 15 nov. au 15 mars, 4400 \$, 450-522-3335.

**PLATEAU**, 4 1/2 réno, imm. luxe (pisc. concierge), 10e, chauffé pl. bois, 1500\$ 514-570-7942.

**PLATEAU ADJ. Est**, 4 1/2, 2e, 2 ch. fermées, très propre, rue paisible, idéal pers. franç., 920\$ chauffé, 10-19h: 514-524-6664.

**PLATEAU Sherbrooke** 5 1/2 réno, 2 ch., 3e, les entrées, balcons, 1150\$ chauffé 514 598-0988.

**PROMENADE MASSON**, beau grand 3 1/2, rénové, coin bureau, impéc. 745\$, 514-270-1888

**ROSEMONT**, 4 1/2 s/sol, 2 cac, entrées lav/sec., 710\$, libre, 514-574-4343, 514-238-0632.

**ROSEMONT**, 9e Av./Beaubien, grand 3 1/2, 2e, impéc. ch. fermée, bois franc, calme, chauff., libre, 895 \$, 514 722-9941

**ROSEMONT / St-Michel**, 4 1/2 rénové, 2 ch., pl. bois franc, les entrées, balcons, 775 \$ chauffé, 514 598-0988

**ST-LAURENT**, rue Jasmin, 4 1/2, 2 ch. fermées, pl. bois, réno, peint, balcons, les entrées, 795\$ 514 598-0988

**ST-LAURENT Ville**, un mois gratuit, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, rénové (flottant), béton, chauffé, éclairé, électros, a/c, pisc. ext., pas d'animaux, 514-336-4872.

**100 MARCHANDISES & SERVICES**

**212 ANTIQUITÉS OEUVRES D'ART BIJOUX**

Faut VOIR !  
Encan spécial, mer. 7 oct., 13h  
Cruches grès, meubles pin, publicités, 450 796-2888  
**www.encangelineau.com**

**235 MARCHANDISES DIVERSES**

**CABANONS** 10x16: 2049\$, 12x16: 2299\$, 15x20: 3249\$, 20x30: 6099\$, autres grands modèles disponibles. Livraison et installation gratuites. 450 632-0007

**270 MASSOTHÉRAPIE SOINS, PRODUITS-NATURELS**

MESSAGE thal. chinois relaxant, 1750 Marie-Victorin #290 Longueuil, 514-966-0088

**140 MONTRÉGIE, ESTRIE**

**143 EXTÉRIEUR DU QUÉBEC**

**GOLDEN Strand** app. 4-6 pers. sur plage, déc./mar., 1000 \$us+; autres condos/mois 438 932-8513

**HALLANDALE** Fl. charmant grand condo, 2 cac 2 sdb, équipé, plage de l'autre côté de la rue, décembre - avril, min. 3 mois 973 992-3650

**HALLANDALE**, Rolen Lake, 3 1/2, 55 ans +, pas d'animaux, 1600 US / mois. Min. 5 mois, 514-608-4528, 418-722-6457.

**WEST Palm Beach, FL**, condo 1300 pc, 2 ch., 2 sdb, vue golf, 15 min mer. Piscine. Stat. tout inclus. 2 mois et+. 450 682-0532

**160 PROPRIÉTÉS À REVENUS**

**BELOEIL**  
6 x 4 1/2, rev. 50 000 \$, élect. loc., const. 76, Aucun tapis. Bon secteur. Bon achat. Bon prix. **MICHEL FILION DA** entr. imm. 514-949-0565

**LONGUEUIL**  
8 log., rev. 62 000 \$. Propre. Bon prix à 680 000 \$. **MICHEL FILION DA** entr. imm. 514-949-0565

**PROPRIÉTÉ**, avec Couche-Tard, bail 2024, 6 % de rendement ou 6 log. impeccables sur Ch. Colomb. Vendeur motivé ! **Bruce Miller crt** 514 483-2617

**173 ESPACES COMM. INDUSTRIELS À LOUER**

**LOCAL COMMERCIAL** en plein coeur d'Outremont. 1300 pc, cuisinette avec électros, 2 s/bains, deux grandes pièces pouvant servir comme salle. Stat. pour client directement en face banque CIBC au premier étage idéal pour notaire, avocats, comptable, A/c, gîteurs, système d'alarme Pour plus d'infos **Sandra** 438 496-5202

**176 BUREAUX À LOUER**

**OUTREMONT** 5, VINCENT D'INDY Bureau à louer 500 pc 514 258-9350 / 514 735-5331

**100 MARCHANDISES & SERVICES**

**212 ANTIQUITÉS OEUVRES D'ART BIJOUX**

Faut VOIR !  
Encan spécial, mer. 7 oct., 13h  
Cruches grès, meubles pin, publicités, 450 796-2888  
**www.encangelineau.com**

**235 MARCHANDISES DIVERSES**

**CABANONS** 10x16: 2049\$, 12x16: 2299\$, 15x20: 3249\$, 20x30: 6099\$, autres grands modèles disponibles. Livraison et installation gratuites. 450 632-0007

**270 MASSOTHÉRAPIE SOINS, PRODUITS-NATURELS**

MESSAGE thal. chinois relaxant, 1750 Marie-Victorin #290 Longueuil, 514-966-0088

**140 MONTRÉGIE, ESTRIE**

**143 EXTÉRIEUR DU QUÉBEC**

**GOLDEN Strand** app. 4-6 pers. sur plage, déc./mar., 1000 \$us+; autres condos/mois 438 932-8513

**HALLANDALE** Fl. charmant grand condo, 2 cac 2 sdb, équipé, plage de l'autre côté de la rue, décembre - avril, min. 3 mois 973 992-3650

**HALLANDALE**, Rolen Lake, 3 1/2, 55 ans +, pas d'animaux, 1600 US / mois. Min. 5 mois, 514-608-4528, 418-722-6457.

**WEST Palm Beach, FL**, condo 1300 pc, 2 ch., 2 sdb, vue golf, 15 min mer. Piscine. Stat. tout inclus. 2 mois et+. 450 682-0532

**160 PROPRIÉTÉS À REVENUS**

**BELOEIL**  
6 x 4 1/2, rev. 50 000 \$, élect. loc., const. 76, Aucun tapis. Bon secteur. Bon achat. Bon prix. **MICHEL FILION DA** entr. imm. 514-949-0565

**LONGUEUIL**  
8 log., rev. 62 000 \$. Propre. Bon prix à 680 000 \$. **MICHEL FILION DA** entr. imm. 514-949-0565

**PROPRIÉTÉ**, avec Couche-Tard, bail 2024, 6 % de rendement ou 6 log. impeccables sur Ch. Colomb. Vendeur motivé ! **Bruce Miller crt** 514 483-2617

**173 ESPACES COMM. INDUSTRIELS À LOUER**

**LOCAL COMMERCIAL** en plein coeur d'Outremont. 1300 pc, cuisinette avec électros, 2 s/bains, deux grandes pièces pouvant servir comme salle. Stat. pour client directement en face banque CIBC au premier étage idéal pour notaire, avocats, comptable, A/c, gîteurs, système d'alarme Pour plus d'infos **Sandra** 438 496-5202

**176 BUREAUX À LOUER**

**OUTREMONT** 5, VINCENT D'INDY Bureau à louer 500 pc 514 258-9350 / 514 735-5331

**300 OFFRES D'EMPLOI**

**331 ENTRETIEN SÉCURITÉ CONCIERGE**

CONCIERGE, idéal couple, avec exp. pour immeuble de 24 logements, 514-808-8173.

**340 EMPLOIS DIVERS**

**MAISON FUNÉRAIRE** de renom recherche un(e) candidat(e), parle anglais et français (italien un atout), pour travail général et réception dans un salon funéraire de la région de Montréal. Ceci n'est pas un poste de réceptionniste. La personne doit avoir un permis de conduire valide. Poste à temps plein, doit être capable de travailler de soirée et fin de semaine. SVP faire parvenir votre CV à: **complexloredo@bellnet.ca**

**308 GARDERIES**

**CHERCHONS** éducatrice pour un poste temps plein (5 jours/sem.), Remplacement jusqu'en février 2016 avec possibilité de prolongation. Tél. 514-428-2590, info@cperemereframboise.com

**310 BUREAUX**

CIE à Laval recherche RECEPTIONNISTE/ADJOINTE ADMINISTRATIVE/SERVICE À LA CLIENTÈLE Bilingue. Temps plein. Excellente aptitudes en communication et entrée des données. CV à info@simonoln.ca

**319 VENTE COMMERCE**

**RECHERCHONS TÉLÉVENDUEUR(SE)**  
Expérimenté(e) et bien articulé(e), pour travailler avec un conseiller en placement, à Dorval. Temps partiel 17 h à 21 h, du lundi au jeudi. Tél.: Xavier 514 885-3677.

**324 IMPRIMERIE INFOGRAPHIE**

**TECHNICIEN(NE)-INFOGRAPHIE** en impression numérique. Minimum 5 ans exp. en infographie, prépresse et gestion des couleurs. Poste à temps plein au centre-ville. **cv@mpeuro.com**

**327 COIFFURE ESTHÉTIQUE**

Cherchons ESTHÉTICIENNE/MASSOTHÉRAPEUTE. Temps partiel. Soins visage et corps, épilation, manucure, pédicure et massage. 514 395-0707 **info@manmontriel.com**

**500 VÉHICULES AUTOMOBILES**

**SAATURN** 2006, 36 555 km, a/c cruise control, CD, pneus été et hiver. 9950 \$. 438-494-6714

**510 FERRAILLE**

**NOUVEAU**, accrédité par la SAAQ, achetons autos, camions, pour ferraille, route ou pièces. Payons comptant. **Carey Autos** 514-214-8304.

**503 VÉHICULES 7000 \$ ET MOINS**

**600 LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS**

**658 BATEAUX NAUTIQUES**

**QUAI** aluminium, top en cèdre, avec acc., robuste, léger, esthétique, durable, plusieurs longueurs, 4 ou 6 pi. de large, sur pattes ou flottant. 450 444-5974

## IMMOBILIER

**À VENDRE**

Immobilier (couleur).....	099
Visites libres.....	100
Île de Montréal.....	101
Centre-ville.....	102
Vieux-Montréal.....	103
Maisons de prestige.....	104
Laval Rive-Nord.....	105
Rive-Sud.....	106
Banlieue Ouest.....	107
Banlieue Est.....	108
Laurentides, Lanaudière.....	109
Montérégie, Estrie.....	110
Extérieur de Montréal.....	111
Bord de leau.....	112
Extérieur du Québec.....	113
Condominiums, copropriétés.....	115
Maisons de campagne, domaines.....	116
Chalets.....	117
Maisons mobiles.....	118
Propriétés demandées.....	120
Ferres, terres.....	121
Terrains résidentiels.....	122
Hypothèques, prêts résidentiels.....	123

**À LOUER**

Île de Montréal.....	131
Centre-ville.....	132
Vieux-Montréal.....	133
Laval, Rive-Nord.....	135
Rive-Sud.....	136

Banlieue Ouest.....	137
Banlieue Est.....	138
Laurentides, Lanaudière.....	139
Montérégie, Estrie.....	140
Extérieur de Montréal.....	141
Extérieur du Québec.....	143
Condominiums, copropriétés.....	145
Chalets.....	147
Chambres, pensions.....	148
Propriétés.....	149
Résidences pour aînés.....	150
Garages.....	152
On demande à partager.....	154
Appartements meublés.....	156

**COMMERCIAL • INDUSTRIEL ACHAT • VENTE • ÉCHANGE**

Propriétés à revenus.....	160
Propriétés comm. / industrielles.....	162
Résidences pour aînés.....	169
Commerces.....	170
Terrains comm. / industriels.....	172
Espaces comm. / industriels à louer.....	173
Commerces à louer.....	174
Entrepôts à louer.....	175
Bureaux à louer.....	176
Magasins à louer.....	177
Notices.....	179

## MARCHANDISES & SERVICES

Audiovisuel.....	203
Instruments de musique.....	205
Meubles, électroménagers.....	206
Équipements, articles maison.....	207
Chauffage, climatisation.....	209
Vêtements, fourrure.....	210
Collections.....	211
Antiquités, œuvres d'art, bijoux.....	212
Livres.....	214
Informatique.....	217
Animaux.....	220
Perdu.....	221
Trouvé.....	222
Bureau, téléphonie.....	228
Imprimerie.....	229
Machinerie, outils.....	231
Équipements commerciaux.....	232

## CONSTRUCTION

Construction, rénovation, décoration.....	233
Marchandises diverses.....	235
Encans.....	237
Vente de garage, de charité.....	238
Marché aux puces.....	240
Santé, croissance personnelle.....	245
Entretien.....	250
Cours, formation.....	255
Paysagistes, déneigement.....	256
Transport, déménagement.....	257
Gardières, gardiennage.....	259
Professionnel.....	260
Traitement de textes, rédaction et traduction.....	264
Services divers.....	268
Soins, massothérapie, produits naturels.....	270

## OFFRES D'EMPLOI

Programmes de formation.....	303
Postes cadres et professionnels.....	304
Santé, services communautaires.....	306
Éducation, enseignement.....	307
Gardières.....	308
Bureaux.....	310
Informatique.....	313
Assurance.....	316
Secteur automobile.....	317
Vente,	



# DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

## INDEX DES DÉCÈS

**ALLARD, Marie-Berthe**  
(née Bergeron)  
Montréal  
**ARCAND, Monique** (née Brouillette)  
Verdun  
**AVON, René**  
Longueuil  
**BARRETTE, Lucien**

**BINEAU, André**  
Montréal  
**BISCHOFF, Ina** (née Stursberg)  
Vaudreuil-Dorion  
**BURKE, Percy**

**CIUNGU, Eugenia** (née Tudor)  
Sainte-Adèle  
**COUDRY, Noëlla** (née Pilon)  
Varennes  
**D'Aoust, Camille** (née Brien)  
Pointe-Claire  
**DAVID, Jacques**  
Mont-Saint-Hilaire  
**de BELLEFEUILLE, Pierre**

**DESJARDINS, Roma**  
Verdun  
**DUQUETTE, PINSONNAULT, Denise**  
Venise en Québec  
**FARLEY, Roger**  
Montréal  
**FORTIER, Jacqueline**  
Montréal  
**FORTIER, Martin**

**FORTIN, Lucien**  
Montréal  
**GIGUÈRE, Violette**

**GRÉGOIRE, Soeur Pauline, SBC**  
Montréal  
**GUIBERT, Dr. Rémi**  
Saint-Sauveur  
**HAMEL, Julienne**  
Beloeil

**LAFERRIÈRE, Jeannette** (née Girard)  
Longueuil  
**LAFONTAINE, Jean**  
Boucherville  
**LAFRENIÈRE, Bernard**

**LALLIER, André**  
Montréal  
**LAMBERT, Lise**  
Saint-Jérôme  
**LANTHIER, Claude**

**LAVERDURE, Marie-Lise**  
Piedmont  
**LONGTIN, Gilles**  
Laval  
**MARTEL, Bernard**

**MAYRAND, Jacqueline**  
(née Paquette)

**MÉNARD, Marguerite**  
(née Chartrand)  
Sainte-Thérèse  
**MONETTE, Maurice**

**MONGEON, Serge**

**MORIN, Normand**  
Saint-Jérôme  
**PERRAULT, Yollande**

**PERRIER, Hélène** (née Denis)  
Île-Perrot  
**PHILIPPAPOULOS, Dimitri**  
Montréal  
**QUINTAL, Maurice**  
Saint-Donat  
**RAYNAULD, Louise** (née Langevin)  
Montréal  
**RENAUD, Pierre**  
Montréal  
**SAUVÉ, Robert**

**SOUCY, Catherine** (née Latella)  
Montréal  
**ST-ANDRÉ, Marie**  
Laval  
**ST-GERMAIN, Jacques**

**VAILLANT, Andrée** (née Lafleur)  
Québec

lapresse.ca/necrologie



**BISCHOFF, Ina** (née Stursberg)  
1925 - 2015

C'est entourée d'amour et de tendresse que notre mère bien-aimée Ina Bischoff (née Stursberg) est décédée paisiblement à son domicile de Vaudreuil-Dorion le 6 octobre 2015. Elle rejoint son époux Herbert Bischoff et laisse dans le deuil ses enfants Hans (Sylvie), Marlis, Manfred (Sonia), Marion (Kim), Peter (France), Alexandra (Denis), dix petits-enfants et six arrière-petits-enfants, ainsi que des parents et amis ici et en Europe.

Elle a été une épouse, mère, grand-mère et arrière-grand-mère chaleureuse, dévouée et aimante. Elle laissera un grand vide dans la vie et dans la maison de sa fille Alexandra et de ses petits-fils Frédéric et Ludwig, qui lui ont ouvert leur porte et ont partagé les derniers quatorze ans de sa vie.

La famille tient à remercier chaleureusement Dr. Jérôme Caron pour toutes les années de bons soins, ainsi que Dr Chantal Anctil et le personnel soignant du CSSVS pour leur dévouement et les services exceptionnels prodigués.

La famille remercie de tout coeur Deborah (aidante) pour les soins tendres et attentionnés donnés à notre mère et pour son soutien envers la famille durant ces quatre dernières années.

La famille vous accueillera aux Résidences Funéraires

*F. Aubry et Fils Inc.*

**28, St-Michel, Vaudreuil-Dorion**  
**450-455-3131**  
**www.aubryetfils.com**

le jeudi 8 octobre 2015 de 18 h à 22 h ainsi que le vendredi 9 octobre dès 9 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 9 octobre 2015 à 11 h, en l'église Saint-Michel de Vaudreuil-Dorion. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Jean-Baptiste de Vaudreuil-Dorion.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des maladies du coeur et de l'AVC.



**Jacqueline Fortier**  
1921-2015

À Montréal, le 3 octobre 2015, est décédée Jacqueline Fortier (née Savard) épouse de feu le docteur Marcel Fortier et conjointe pendant 25 ans du docteur Paul Vigneau.

Elle laisse dans le deuil ses enfants Johane, Jean-Marc (Ève Grenier), Marie-Sylvie (feu Paul Rolland), Hélène (Jean-Luc Landry) et Louise, ses petits-enfants Frédéric Rolland, Jean-Patrice Dozois (Sophie Tremblay), Emmanuelle Rolland (Edward H Hardison), Marc-Olivier Fortier (Catherine Pronovost), Marianne et Florence Landry (Étienne Langlois), Antoine et Marie-Kathryn Fortier, ses arrière-petits-enfants, Alexis et Marianne Dozois, Juliette et Jade Fortier et Gabrielle Hardison ainsi que la famille de Paul Vigneau, Polo, Mélanie, Justine, Sofie et Barbara.

Elle laisse également dans le deuil sa soeur Thérèse Phénix et son frère Gaston (Marthe Savard) et de nombreux neveux et nièces des familles Savard et Fortier.

Jacqueline a été une épouse et une mère aimante et dévouée. Son amour de la vie, sa joie de vivre et son désir de ne voir que le bon côté des choses lui ont permis de faire une vie heureuse et bien remplie.

La famille recevra parents et amis au

**Centre funéraire Côte-des-Neiges**

*Réseau Dignité*

**4525, ch.de la Côte-des-Neiges, Montréal, H3V1E7**  
**514-342-8000**  
(stationnement intérieur)

le vendredi 9 octobre 2015 de 14 h 30 à 17 h 30 et de 19 h à 21 h. Une cérémonie liturgique aura lieu le samedi 10 octobre dans la plus stricte intimité.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer du Canada. Des formulaires seront disponibles sur place.

La famille tient à remercier le personnel de l'Image d'Outremont et plus particulièrement les infirmières auxiliaires et les préposées de l'Unité de soins pour leur dévouement et les bons soins prodigués.



**ARCAND, Monique** (née Brouillette)  
1914 - 2015

À la résidence l'Ambiance de l'Île-des-Soeurs, est décédée le 30 septembre 2015, à l'âge de 101 ans, madame Monique Brouillette épouse de monsieur Éloi Arcand depuis 78 ans.

Prédécedée par sa fille Louise, elle laisse dans le deuil ses autres enfants Renée, Gilles et Joane, ses petits-enfants Karl, Suzanne, Francis, Stéphane, ses arrière-petits-enfants Brigid, Alex, Maia, Oasis, Daphné, Thomas, Éloi, ses beaux-frères Lomer et Léonard, sa belle-soeur Thérèse, ses neveux, nièces ainsi qu'autres parents et amis.

La famille vous accueillera le samedi 10 octobre à compter de 10 h en la chapelle du complexe

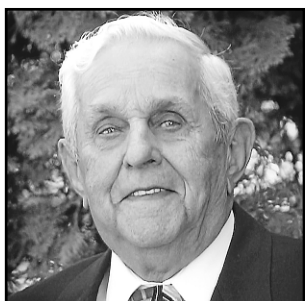


**YVES LÈGARÉ**  
Complexes funéraires

2750, boul. Marie-Victorin Est, Longueuil  
www.yveslegare.com 514 595-1500

où une cérémonie de prières suivra à 11 h.

Un immense merci au personnel de l'étage des soins de la résidence qui a fait preuve d'un dévouement exemplaire et de beaucoup d'amour dans ces moments difficiles.

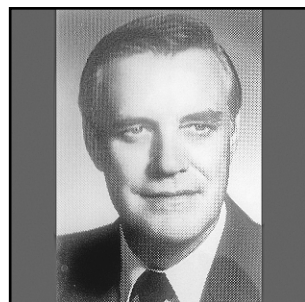


**BARRETTE, Lucien**  
1920 - 2015

Au CHRDL, le 4 octobre 2015, à l'âge de 95 ans est décédé M. Lucien Barrette, époux de feu Rita Trudel et arrière-grand-père de feu Théo, demeurant à Saint-Esprit. Le défunt laisse dans le deuil ses enfants, Gilles (Lise Laforest), Yvon, Michelle (Richard Ducharme), Sylvain (Mireille Rondeau), ses petits-enfants André (Suzanne Lavoie), Marijo (Jérôme Daoust), Jonathan, Myriam, Alexandre, Isabelle (Patrick Sylvestre), Frédéric, Catherine, son arrière-petit-fils Noah, autres parents et amis. Il sera exposé le vendredi 9 octobre 2015 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le samedi à compter de 9 h à la Résidence de la

**Coopérative Funéraire de Montcalm**  
**105, rue Montcalm**  
**Saint-Esprit**  
**450-839-3450**

Les funérailles auront lieu le samedi 10 octobre 2015 à 11 h en l'église de Saint-Esprit.



**BURKE, Percy**  
1938 - 2015

Est décédé paisiblement, le 5 octobre 2015, à l'âge de 77 ans, Percy Burke, époux de Donna Taylor et de feu Betty Burke. Il laisse dans le deuil ses filles Brenda, Wendy, Pamela, ses belles-filles Judy (Sean), Cheryl (Cele), ses huit petits-enfants, sa soeur Patricia et son frère Denis ainsi que toute la famille éloignée et de nombreux amis. L'ont précédé son frère Anthony et sa soeur Doris. La famille recevra les condoléances à:

**La Maison Darche**  
*Réseau Dignité*

**7679 boul. Taschereau**  
**Brossard, J4Y 1A2**

le jeudi 8 octobre de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h. Les funérailles seront célébrées le vendredi 9 octobre à 11 h, à l'Église catholique Good Shepherd (7900 Naples, Brossard, J4Y 1Z9).



**COUDRY, Noëlla** (née Pilon)  
1936 - 2015

À Varennes, le 30 septembre 2015, à l'âge de 78 ans, est décédée Mme Noëlla Coudry (née Pilon), épouse de M. Claude Coudry.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants Guy (Renée), François, ses petits-enfants Tiffany, Gabriel, Arianne, son arrière-petite-fille Koral, ses frères et soeurs, ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux, nièces ainsi que nombreux parents et ami(e)s.

La famille vous accueillera, en présence des cendres, le dimanche 11 octobre 2015 de 11 h à 17 h, suivi d'une réunion de prières à la chapelle du Complexe funéraire



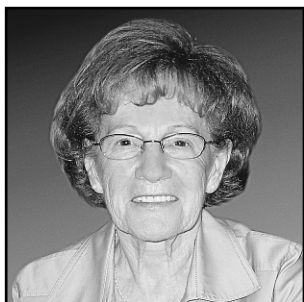
**YVES LÈGARÉ**  
Complexes funéraires

2750, boul. Marie-Victorin Est, Longueuil  
www.yveslegare.com 514 595-1500

Au lieu de fleurs, vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Société d'Alzheimer Rive-Sud. On t'aime beaucoup. Tu seras toujours dans nos coeurs, on va s'ennuyer de toi.



## Décès



**ALLARD, Marie-Berthe**  
(née Bergeron)  
1928 - 2015

À Montréal, le 29 septembre 2015, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Marie-Berthe Allard (Bergeron), épouse de feu M. Jean-Jacques Allard.

Elle laisse dans le deuil ses enfants Pierre, Danielle (Tim), Myriam (Claude), ses petits-enfants Marilyne, Héloïse, Gabriel, Pascal, son arrière-petit-fils Raphaël, parents et amis.

La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

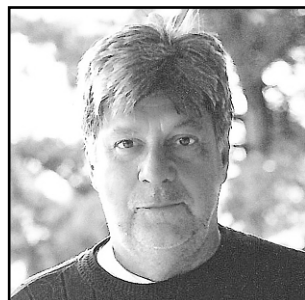


**Alfred Dallaire | MEMORIA**

2159, boul. St-Martin E., Laval H7E 4X6  
**514 277 7778 | memoria.ca**

le samedi 17 octobre de 12 h à 17 h et suivra une liturgie de la parole au salon même.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Société Alzheimer.



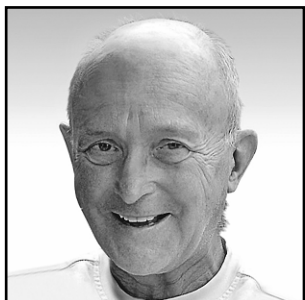
**AVON, René**  
1937 - 2015

À Longueuil, le 1er octobre 2015, à l'âge de 77 ans, est décédé M. René Avon, époux de Mme Ginette Parenteau.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses filles Nathalie (François) et Dominique (Éric), ses petits-enfants Justin, Philippe et Emmanuelle, son frère Claude (Ginette), ses soeurs Rolande et feu Louise (Jocelyne), son beau-frère Pierre (Adrienne), neveux et nièces ainsi que plusieurs parents et amis. Les funérailles auront lieu le samedi 10 octobre 2015 à 13 h 30 en la cathédrale Saint-Antoine-de-Padoue, 55 rue Ste-Elizabeth, Longueuil. La famille accueillera parents et amis dès 13 h. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Société Parkinson du Québec.

**Direction:**

**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DU GRAND MONTRÉAL**



**BINEAU, André**  
1939 - 2015

À Montréal, le 4 octobre 2015, à l'âge de 76 ans, est décédé André Bineau. Il rejoint son épouse Monique Toupin et il laisse dans le deuil sa compagne Diane Dubreuil, ses enfants Marc-André (Chantal Carter), Caroline et Julie (Jonathan Brodeur Leduc), ses petits-enfants Justin, Clémence, Agathe et Angèle, ses soeurs Monique (Guy Desrochers), Louise (Richard Hénault), Marie et son frère Pierre ainsi qu'une bonne amie de la famille Claudette Viau, autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le jeudi 8 octobre 2015 de 16 h à 22 h et le vendredi 9 octobre à compter de 9 h 30 au complexe funéraire

**URGEL BOURGIE**

*ATHOS*

Consultez le registre à sa mémoire au  
www.urgelbourgier.com / 514 735-2025

**1255 avenue Beaumont,**  
**Mont-Royal;**

un hommage lui sera rendu le vendredi à 11 h en la chapelle du complexe. Au lieu de fleurs, un don à la Société de la sclérose latérale amyotrophique du Québec SLA serait apprécié.



**CIUNGU, Eugenia** (née Tudor)  
1946 - 2015

À Sainte-Adèle, le 5 octobre 2015, nous a quittés à l'âge de 68 ans, Eugenia Ciungu (Gina), épouse de feu Gheorghe Tudor.

Elle a enrichi nos vies par son amour inconditionnel, ses valeurs, sa sagesse et son dévouement infini.

Elle manquera pour toujours à ses filles Lori et Cristina, à ses petits-enfants Adrian, Gabriel, Alex et Matteo et à ses gendres Ionel et Cristian.

La famille recevra les condoléances jeudi le 8 octobre 2015 de 16 h à 19 h à la

**Maison Funéraire Trudel**

FONDÉE EN 1880

**400, Place du Curé-Labelle**  
**Saint-Jérôme**  
**www.maisontrudel.com**

Une cérémonie à sa mémoire aura lieu cette même soirée, à 19 h. Parents et amis sont priés de se joindre à la famille sans autre invitation.

**SLA**  
SOCIÉTÉ DE LA SCLÉROSE LATÉRALE AMYOTROPHIQUE DU QUÉBEC

UNE **BATAILLE** POUR LA **VIE**

LA MALADIE DE LOU GEHRIG

514 725-2653 • 1 877 725-7725  
www.sla-quebec.ca • info@sla-quebec.ca



# DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

900



**D'Aoust, Camille (née Brien)**  
1913 - 2015

C'est avec tristesse que nous vous annonçons le décès de madame Camille Brien D'Aoust, épouse de feu monsieur René D'Aoust, le 18 septembre 2015, à l'âge de 102 ans.

Elle laisse dans le deuil ses enfants : André (Françoise), Gilles (Marie-Andrée), Suzanne, Philippe (Louise), ses petits-enfants : Jean-Marc (Suzanne), Sylvain (Virginie), Marie-Chantal (Patrice), Christian (Judith), ainsi que ses arrière-petits-enfants, Sascha, Mélanie (Mathieu), Frédéric, Mélodie, Zachary, Océane, Elliot-James, Marie-Laurence, Ariane, Cédric, Émile et Thomas.

La famille recevra les condoléances le samedi 10 octobre dès 10 h suivi des funérailles à 11 h en l'église Saint-Joachim, 2, av. Sainte-Anne, Pointe-Claire, (Québec) H9S 4P5.

Au lieu de fleurs, faire un don à la Fédération québécoise des sociétés Alzheimer. Nous tenons à remercier tout le personnel du Manoir Harwood pour les bons soins prodigués à notre mère.

#### Direction

COLLINS CLARKE MacGILLIVRAY WHITE  
Réseau **Dignité**  
222, AUTOROUTE 20  
(Sortie 49, Cartier)  
POINTE-CLAIRE, H9S 3X6  
(GPS entrée par 27 Salisbury, H9S 3Z2)  
514-483-1870  
CONDOLÉANCES À:  
WWW.DIGNITEQUEBEC.COM

**DAVID, Jacques**  
1944 - 2015

Le 3 octobre 2015, à l'âge de 70 ans, est décédé monsieur Jacques David, époux de feu madame Madeleine Choinière.

Il laisse dans le deuil ses enfants, Louis-Olivier, Catherine et Jean-René, ses petits-enfants, ses frères et sœurs: Pierre, Jean, Marcelle et Jeannine ainsi qu'autres parents et amis.

La famille recevra vos condoléances au



**651, boul. Laurier**  
**McMasterville, Qc J3G 0K5**  
**Tél.: (450) 467-4780**  
**www.salondemers.com**

le jeudi 8 octobre 2015 de 18 h à 21 h ainsi que le vendredi 9 octobre dès 13 h. Une liturgie suivra à 19 h en la chapelle du complexe.

Au lieu de fleurs, des dons à la Maison Victor-Gadbois seraient appréciés.



**DESJARDINS, Roma**  
1925 - 2015

Roma est décédé paisiblement le 22 septembre 2015, à l'âge de 90 ans, au Centre Champlain à Verdun, entouré des membres de sa famille. Il laisse dans le deuil son épouse bien aimée Suzanne (Roussin) et ses enfants aimants et dévoués, Michel, Daniel (Geneviève Samson) et André, neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis.

Retraité d'Hydro-Québec, il était un homme de son temps, dévoué, sur lequel on pouvait toujours compter. Un homme engagé, patient et généreux de sa personne.

La famille recevra les condoléances le jeudi 8 octobre 2015 à la

**Résidence funéraire**  
**Laurent Thériault**  
Réseau **Dignité**

**512, rue de l'Église, Verdun**  
**514 769-3867**  
(stationnement et rampe d'accès disponibles)  
**www.dignitequebec.com**

de 15 h à 19 h. Nous tenons à remercier chaleureusement tout le personnel dévoué du Centre Champlain pour le soutien et leur excellent travail. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à Centraide. <http://www.centraide-mtl.org/fr/>

**LAFRENIÈRE, Bernard**  
1942 - 2015



Nous avons le regret de vous annoncer le décès de M. Bernard Lafrenière, médecin de famille, à Ville St-Laurent, pendant les 48 dernières années. Il nous a quittés, à Montréal, quelques jours suivant son 73e anniversaire, entouré des siens pour son dernier voyage.

Il laisse dans le deuil son épouse tant aimée Lucie Benoit, ses enfants adorés Alain (Patricia), Julie (Richard), Sébastien (Karine), ses trésors de petits-enfants Victoria-Anne, Sara Margaux, Simon Charles, Ariane, Sandrine, Arnaud, Loïc, Delphine, son frère Raymond, ses belles-sœurs Denise (feu Jacques Vary), Monique (René Jacques), Thérèse (feu Pierre Beauregard), Louise, la mère de son fils Alain, Micheline Gohier, ainsi que de nombreux parents, amis et collègues.

Bernard a été un homme juste, bon et généreux. Croiser sa route fut un merveilleux privilège, qui laisse le souvenir de doux moments de joie et d'amour. Il a adoré sa famille, la médecine, les voyages, les plaisirs de la table, la vie...

La famille vous accueillera le lundi 12 octobre à partir de 11 h, à l'église Saint-Sixte, 1895, rue de l'Église, St-Laurent, pour recevoir vos condoléances. Une cérémonie religieuse suivra par la suite à 13 h.

Un immense merci à l'équipe des soins palliatifs de l'hôpital Notre-Dame-de-la-Merci. Notre reconnaissance est infinie. Un grand merci également à l'équipe d'hémo-oncologie de l'hôpital du Sacré-Coeur de Montréal.

Bernard, tu as touché énormément de vies qui ressentiront le vide que tu laisses. Nous nous souviendrons de toi.

Votre témoignage de sympathie peut se traduire par un don aux soins palliatifs de l'hôpital Notre-Dame-de-la-Merci ou à l'unité d'hémo-oncologie de l'hôpital du Sacré-Coeur de Montréal.

**Direction:**  
**Centre funéraire Côte-des-Neiges**  
Réseau **Dignité**

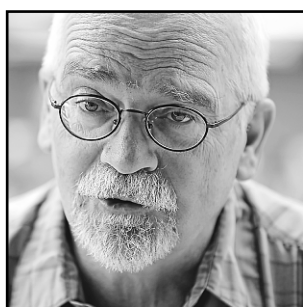


**DUQUETTE PINSONNAULT, Denise**  
1943 - 2015

Le 2 octobre 2015, dans sa maison de Venise-en-Québec, est décédée à l'âge de 72 ans, madame Denise Duquette, veuve de Richard Pinsonnault. Elle laisse dans le deuil ses enfants Sylvie (Bruno), Diane (Jo) et Richard, (Marie Claude), ses petits-enfants Laurence, Mégane, Léa, Dylan et David, ses sœurs Lucille et Françoise, feu Hélène, ses frères Robert et André, ainsi que de nombreux parents et amis. Un remerciement spécial à Michèle, Josée, Yolande, Lorraine et Hélène qui ont fait un travail remarquable comme dames de compagnie en aidant et soutenant notre maman en perte d'autonomie dû à la maladie d'Alzheimer ces 3 dernières années et pendant les derniers instants de sa vie. Les parents et amis intimes sont invités à l'enterrement qui aura lieu le mardi 6 octobre 2015 à 11 h au cimetière de La Prairie. Une réception aura lieu par la suite pour la famille proche afin de célébrer une dernière fois notre maman.

**Direction:**  
**La Maison Darche Réseau Dignité**  
Réseau **Dignité**

**7679 boul. Taschereau**  
**Brossard, J4Y1A2**



**FARLEY, Roger**

À Montréal, le 28 septembre 2015, à l'âge de 67 ans est décédé Roger Farley. Il laisse dans le deuil son épouse, Louise Julien, sa fille Aude (Richard Hamel), son fils Antonin (Émilie Moreau), sa petite-fille Léonie et Alice B. Hamel, ses frères Raymond (France Drouin), Henry, Jean (Manon Cossette), ses sœurs Hughette (Jean-Claude Beaudoin), Louise (Denis Morand), ses beaux-frères et belles-sœurs, Pierre Julien, Monic Gauthier, Denis Julien, Luce Rivard, Monique Julien, Michel Durette, ses onze neveux et nièces, ainsi que ses anciens collègues et fidèles amis. La famille recevra vos condoléances le lundi 12 octobre dès 10 h. Un hommage lui sera rendu à 16 h. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire en dons à la Société de soins palliatifs à domicile du Grand Montréal.

**M**  
**Alfred Dallaire | MEMORIA**  
1120, rue Jean-Talon E. H2R 1V9  
**514 277 7778 | memoria.ca**

**LALLIER, André**  
1963 - 2015



André Lallier, directeur de marque chez Bell Média, est décédé à Montréal, le 4 octobre 2015, à l'âge de 52 ans.

Il laisse dans le deuil son fils Alex (Audrey), sa conjointe Annie Lapointe (Aloïs et Malorie), son père Delphis Lallier et sa belle-mère Huguette Lamy, son frère Pierre (Marie-Ève), sa sœur Geneviève, ses neveux Zackary et Thomas. Il laisse également de nombreux parents, amis et collègues de travail. Il va rejoindre sa mère Jeannine Thibault.

André a mené une brillante carrière radiophonique pendant plus de 30 ans. Il a fait ses débuts comme producteur à la radio de CKMF en 1983. Par la suite, il a occupé plusieurs postes de direction au sein de Radiomutuel, Astral Média Radio et Bell Média.

Passionné par la musique et dédié à son travail, il a contribué à l'essor de la radio au Québec.

Il laissera dans le coeur de tous ceux qui le connaissent, le souvenir d'une personne intègre, posée et raffinée.

La famille vous accueillera le samedi 17 octobre entre 13 h et 16 h 30 au complexe



**105, boul. Desjardins Est, Sainte-Thérèse**  
**450 435-3987**

Un hommage lui sera rendu ce même jour, à 16 h 30, en la chapelle du complexe.

La famille tient à remercier l'équipe de soins à domicile du CLSC de Mercier-Est-Anjou pour leur support durant cette période difficile.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Fondation québécoise du cancer.



**FORTIER, Martin**  
1946 - 2015

Le 29 septembre 2015, à l'âge de 69 ans, est décédé monsieur Martin B Fortier. Il nous a quittés paisiblement, entouré de sa famille à la suite d'un cancer. Ceux qui le connaissent savent qu'il était un homme d'exception. Il laisse dans le deuil son épouse Pierrette Fortier, sa fille Stéphanie Fortier (Hervé Pellegrin), son fils Jean-Martin Fortier (Maude-Hélène Desroches), ainsi que ses petits-enfants Anthony, Olivier, Forest et Rose, sa sœur Camille (Roger Belleau); ses frères Bernard (Jose Verret), Marcel (Eva Ericson), Robert (Christine Verner) et Bruno, neveux et nièces, parents et amis. La famille recevra les condoléances au

**Jardin**

**URGEL BOURGIE**

ATHOS

Consultez le registre à sa mémoire au [www.urgelbourgje.com](http://www.urgelbourgje.com) / 514 735-2025

**8145 chemin de Chambly, St-Hubert**  
**(au sud de l'autoroute 30, sortie 73)**  
**www.urgelbourgje.com**

le samedi 10 octobre 2015 de 19 h à 21 h et le dimanche 11 octobre 2015 à compter de 13 h 30. Une célébration de sa vie aura lieu à 16 h, en la chapelle du complexe.



**FORTIN, Lucien**  
1923 - 2015

À l'hôpital Fleury, le 2 octobre 2015, à l'âge de 92 ans, entouré de sa famille, est décédé Lucien Fortin. Il rejoint son épouse, Thérèse Lebel.

Il laisse dans le deuil ses enfants Christiane (feu Réjean), Louise, Richard, Huguette (Richard), Monique (Jacques), Solange (Réal), ses 13 petits-enfants et 11 arrière-petits-enfants, son frère Gérard, sa sœur Rita, sa belle-sœur Thérèse ainsi que de nombreux parents et amis. La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

**URGEL BOURGIE**

ATHOS

Consultez le registre à sa mémoire au [www.urgelbourgje.com](http://www.urgelbourgje.com) / 514 735-2025

**6700, Beaubien Est, Montréal**  
**www.urgelbourgje.com**

le jeudi 8 octobre 2015 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le vendredi dès 9 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 9 octobre 2015 à 11 h en l'église St-Mathieu, 2600, Jean-Talon Est, Montréal. La famille tient à remercier le personnel de la résidence St-Michel ainsi que le personnel du 7e étage de l'hôpital Fleury pour les bons soins prodigués à notre père.



**GIGUÈRE, Violette**  
1926 - 2015

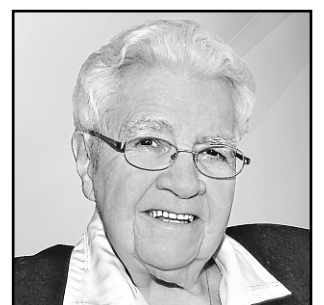
Le 28 septembre, à 89 ans, entourée d'amour, est décédée Violette Giguère des suites de la terrible maladie d'Alzheimer.

Épouse de feu Bernard Lachapelle, elle laisse dans le deuil ses enfants Marie, Lucie et Martin, ses petits-enfants Marie-Ève, Léa, Benjamin, François et Julien, son arrière-petit-fils Maxence ainsi que parents et amis.

La famille recevra les condoléances le samedi 10 octobre 2015, de 12 h à 16 h, au

**Complexe funéraire Guay**  
Réseau **Dignité**

**418, boul. Labelle à Rosemère**



**GRÉGOIRE, Soeur Pauline, SBC**  
1923 - 2015

À Montréal, le 4 octobre 2015, à l'âge de 92 ans, est décédée soeur Pauline Grégoire, SBC, membre de l'Institut Notre-Dame du Bon-Conseil de Montréal.

Fille de feu Léopold Grégoire et de feu Yvonne Gervais, elle était la sœur de Jos-Léopold, Donat, Laurette, Paul-Émile, Jeannette, Thérèse et Denise, sbc, décédés.

Elle laisse dans le deuil sa sœur jumelle Blandine, sbc, sa demi-sœur Luce, sbc, sa belle-sœur Fleurette Godbout, ses nombreux neveux et nièces ainsi que ses ami(e)s.

Exposée à la

**Maison-Mère**

**665 boul. Gouin Est, Montréal**  
le 8 octobre, de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h, les funérailles auront lieu le vendredi 9 octobre, à 10 h 30, à la Maison-mère. Inhumation au cimetière Notre-Dame-des-Neiges.

Des dons à la Fondation «Les Oeuvres Marie-Gérin-Lajoie inc.» (2450, chemin de la Côte-Sainte-Catherine, Montréal, H3T 1B1) seraient appréciés.

**URGEL BOURGIE**

ATHOS

Consultez le registre à sa mémoire au [www.urgelbourgje.com](http://www.urgelbourgje.com) / 514 735-2025

**Dons**  
**in memoriam**

**FONDATION**  
**HÉMA-QUÉBEC**  
donnezlavieautrement.com

**Fondation**  
**québécoise**  
**du cancer**  
Du soutien au quotidien

**Don in memoriam**  
**En souvenir d'un être cher**

**1 877 336-4443**  
**www.fqc.qc.ca**

Au Québec, 1 personne sur 14 est atteinte d'insuffisance rénale.  
**LA FONDATION**  
**QUÉBÉCOISE DU REIN**  
Donnez à La Fondation canadienne du rein  
Merci de votre générosité  
[rein.ca/quebec](http://rein.ca/quebec) • 1-800-565-4515 • 514-938-4515



# DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

900



**LAVERDURE, MARIE-LISE**  
1951 - 2015

*"Tu n'es plus là où tu étais, mais tu es partout là où je suis"*  
Victor Hugo

À Piedmont, le 28 septembre 2015 est décédée Marie-Lise Laverdure, épouse de Michel Brodeur. Elle laisse dans le deuil ses filles, Marie-Ève Laverdure-Brodeur (Carl Gagnon), Maude Laverdure-Brodeur (Yan Beauchamp), ainsi que ses petits-enfants qu'elle chérissait tant, Étienne, Victoria et William. Elle laisse aussi dans le deuil ses soeurs Michèle, Christine et Geneviève ainsi que beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces.

Marie-Lise représentera toujours pour nous une femme de coeur, qui savait si bien manier les mots. C'était une personne sensible, créative et pleine d'imagination pour faire sourire tous ceux qui lui étaient proches.

Enseignante à la retraite, elle aura partagé sa passion avec chacun de ses élèves. Elle laissera un souvenir indélébile dans nos coeurs. Conformément à ses dernières volontés, une cérémonie privée aura lieu pour l'inhumation des cendres.

La famille invite parents et amis à se réunir à la salle de réception Les Fins Gourmets du Nord, 585, boul. des Laurentides, route 117 à Piedmont, le samedi 10 octobre à compter de 14 h afin de partager avec nous notre peine et nos souvenirs.

Au lieu de fleurs, vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à l'organisme de votre choix.



**LONGTIN, Gilles**  
1941 - 2015

À Laval, le 1er octobre, à l'âge de 74 ans, à la suite d'un long combat contre la maladie, est décédé un homme de coeur, un travailleur acharné, un époux attentif, un père aimant, un grand épiscopien. Cet homme d'affaires, apprécié de ses pairs a oeuvré dans le domaine du couvre-plancher pendant plus de 55 ans.

Il laisse dans le deuil sa tendre épouse depuis 53 ans, Gisèle Séguin (Ti-Coeur), ses enfants Chantal (Pierre Cloutier) et Pierre (Line Lacroix), ses petits-enfants : Marie-Ève (Félix), Jonathan, Olivier (Anne-Marie) (ainsi que leur père Marc Charette), Simon (Laurie), David (Élisabeth) et Samuel (ainsi que leur mère Chantale Buron), les enfants de Pierre Cloutier : Caroline (Alexandre), Simon-Pier (Corinne) et Marc-Olivier (Kim), les enfants de Line Lacroix : Jade Xiao et Mia Tao, sa soeur Isabelle (Paul Robillard), ses beaux-frères et belles-soeurs, ses cousins et cousines, ses neveux et nièces ainsi que plusieurs parents et amis.

La famille recevra les condoléances le vendredi 9 octobre 2015 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et samedi dès 9 h au complexe :



**Alfred Dallaire | MEMORIA**  
2159, boul. St-Martin E., Laval H7E 4X6  
514 277 7778 | memoria.ca

Une cérémonie religieuse sera célébrée le samedi 10 octobre 2015 à 11 h au salon même.

Un merci spécial au Dr Trudel et son équipe des soins palliatifs de l'hôpital de la Cité-de-la-Santé.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer ou à la Fondation Maxime Letendre.



**MÉNARD, Marguerite**  
(née Chartrand)  
1920 - 2015

Paisiblement, le 28 septembre 2015, après avoir souligné son 95e anniversaire de naissance, est décédée Mme Marguerite Chartrand, épouse de feu Roger Ménard.

Elle laisse dans le deuil ses enfants Carole (Richard Stortini), Danielle (Gilles Lalonde), Pierre, Sylvie (Serge Lepage), Sylvain (Roselyne Prince), ainsi que Robert Ménard; ses petits-enfants Bianca (Étienne Couture), Alessandra, Naomi (Emmanuel Goulet), Maude (Pierre-Yves Bédard), Guillaume, Mathieu (Laurence Sylvestre) et Hugues-Olivier. Elle laisse également dans le deuil son frère Jacques Chartrand, ses belles-soeurs Madeleine et Louise Chartrand, ses neveux et nièces, parents et amis.

La famille recevra les condoléances le vendredi 9 octobre de 14 h à 18 h 30 au

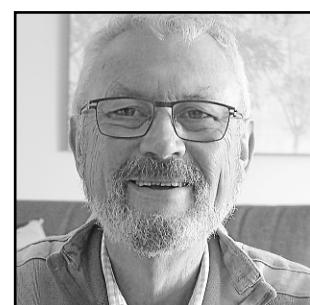


**105, boul. Desjardins est**  
**Sainte-Thérèse**  
**(450) 435-3987**  
**www.rfgoyer.com**

Un hommage lui sera rendu à 18 h 30 en la chapelle du complexe.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Fondation de la Cité de la Santé.

La famille désire remercier chaleureusement le personnel du CHSLD du Boisé Sainte-Thérèse.



**GUIBERT, Dr. Rémi**  
1947 - 2015

Le 1er octobre 2015, à l'âge de 68 ans, est décédé le Dr. Rémi Guibert, de Saint-Sauveur, pratiquant dernièrement à Sainte-Sophie.

Il laisse dans le deuil sa fille Isabelle (Steve Sanche), ses petits-enfants Juliette et Émile, sa conjointe Hanneke, sa famille en France et ses nombreux amis en Australie et au Québec.

La famille reçoit les condoléances le jeudi 8 octobre 2015 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h au salon de la

## Maison Funéraire Trudel

FONDÉE EN 1880

**214, rue Principale**  
**Saint-Sauveur-des-Monts**  
**www.maisontrudel.com**

Une cérémonie aura lieu en soirée vers 20 h 30, cette même journée.

Parents et amis sont invités à apporter des photos pour une exposition spontanée partageant des bons moments dans la vie de Rémi.

Au lieu des fleurs, des dons à la Maison de soins palliatifs de la Rivière-du-Nord seraient appréciés (formulaires disponibles au salon).



**LAFERRIÈRE, Jeannette (née Girard)**  
1919 - 2015

Le 2 octobre 2015, au Manoir Trinité à Longueuil, est décédée Jeannette Girard, fille de feu Armand Girard et de feu Mélida Girard, épouse de feu Joseph Laferrrière.

Elle laisse dans le deuil sa fille Ghislaine (Normand Côté), ses petits-enfants Yves Blache (Annie Proulx), Louise Blache (André Armstrong), ses arrière-petits-enfants Marc-André et Andrée-Ann Armstrong, son frère Roland (Lucie Chicoine), sa soeur Lucille (feu Claude Champoux et feu André Gareau) ainsi que de nombreux neveux et nièces et amis.

La famille recevra les condoléances au **Centre funéraire Côte-des-Neiges**  
Réseau Dignité  
**4525, ch. de la Côte-des-Neiges**  
**Montréal, H3V1E7**  
**514-342-8000**  
(stationnement intérieur)

le mardi 13 octobre 2015 de 11 h à 14 h, suivra un liturgie de la Parole.

Nos plus sincères remerciements au personnel du Manoir Trinité de Longueuil, spécialement aux employés du 4e étage, pour les excellents soins qu'ils ont prodigués envers Mme Girard durant les 3 dernières années.



**LAMBERT, Lise**  
1944 - 2015

À Saint-Jérôme, le 3 octobre 2015, à l'âge de 71 ans, s'est éteinte Madame Lise Lambert, une mère merveilleuse, une soeur et amie attentionnée.

Elle laisse dans le deuil ses 2 enfants Nadine et Rémi (Annie), ses deux petits-enfants Kiera et Tyler, ses frères et soeurs: Pierrette, Huguette, Francine, Claude, Gilles, Jacques, Pierre, ses neveux, ses nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

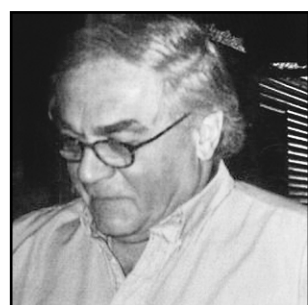


**YVES LÉGARÉ**  
Complexes funéraires

1350, autoroute 13, Laval H7X 3W9  
www.yveslegare.com 450 689-1500

le dimanche 11 octobre 2015, de 13 h à 17 h. Une réunion de prières aura lieu en la chapelle du complexe à 17 h.

La famille tient à remercier le personnel de la Maison des soins palliatifs de la Rivière-du-Nord pour leurs bons soins. Les témoignages de sympathie peuvent s'exprimer par un don à la Maison des soins palliatifs de la Rivière-du-Nord.  
http://www.palliativie.ca/lamaisonpalliatifs/la-campagne-de-financement/formulaire-de-don/



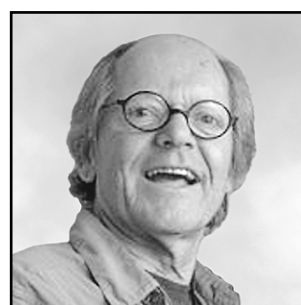
**MARTEL, Bernard**  
1932 - 2015

Le 5 septembre, à l'âge de 82 ans, est décédé à l'hôpital de Sainte-Agathe, monsieur Bernard Martel, époux de madame Ginette Guèvremont.

Il laisse dans le deuil son épouse, ses soeurs Marie-Thérèse et Françoise, ses frères Jean-Jacques (Denise Delorme), Charles (Carmen Bourret) et Claude. Il laisse également de nombreux neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu à **l'Église Saint-Raphaël-Archange 495, rue Cherrier, L'île-Bizard, QC** le samedi 10 octobre 2015 à 11 h. La famille y recevra les condoléances à 10 h 30. L'inhumation des cendres aura lieu après la cérémonie au cimetière de la paroisse.

**Direction funéraire**  
**Les Salons funéraire Guay**  
Réseau Dignité  
**514 871-2020**



**MONETTE, Maurice**  
1944 - 2015

Le 22 septembre 2015, à l'âge de 70 ans, est décédé M. Maurice Monette, conjoint de Mme Francine Lamoureux.

Il laisse dans le deuil, outre sa conjointe, sa fille Marie-Claude (Dominique Baron) et son fils Xavier (Geneviève Purenne), Ginette Jetté, amie et mère de ses enfants, sa soeur Louise (Bob Stibor), ses petits-enfants Victor, Camille, Olivier et Samuel ainsi que sa nièce Corine. Il laisse également dans le deuil Pierre et Thérèse Lamoureux, ses belles-soeurs et beaux-frères Manon, Marc (Dyane Faucher), Michel (Hélène Gauvin), Benoît, ainsi que plusieurs parents et amis. Il nous laisse le souvenir d'un homme attachant, aimant, chaleureux et enjoué.

La famille recevra les condoléances en présence des cendres au

**Centre funéraire Côte-des-Neiges**  
Réseau Dignité

**4525, ch. de la Côte-des-Neiges**  
**Montréal, H3V1E7**  
**Stationnement gratuit**

le samedi 10 octobre 2015 de 13 h à 14 h, suivra un hommage à sa vie en la chapelle du centre.

Dons suggérés en mémoire de Maurice Monette à la Société Alzheimer de Québec, www.societealzheimerdequebec.com et à la Fondation québécoise du cancer, leucémie, www.fqc.qc.ca, seraient appréciés.



**HAMEL, Julienne**  
1923 - 2015

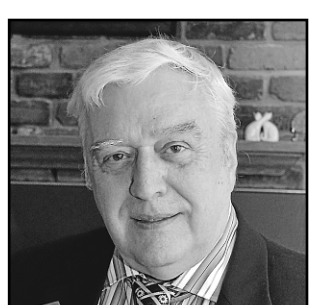
Le 3 octobre 2015, à l'âge 92 ans, est décédée madame Julienne Hamel, épouse de feu Maurice Lafontaine.

Elle laisse dans le deuil son fils Louis (Linda Préfontaine), ses petits-enfants Louis-Philippe, Delphine et Renaud. Elle laisse également dans le deuil sa soeur Clothilde (feu Paul Blaquière), son frère Simon (feu Jeannine Lévesque), ses belles-soeurs Thérèse (feu Denis Williams), Laurette (Claude Clément) et Jeannine (Roger Basinet), ses neveux et nièces ainsi qu'autres parents et amis.

La famille recevra vos condoléances en l'église Saint-Mathieu-de-Beloil, 1010 rue Richelieu, Beloil, J3G 4R2, le samedi 10 octobre 2015 dès 9 h 30, les funérailles suivront à 10 h 30.

Des dons pour la recherche sur le diabète au centre de recherche du CHUM seraient appréciés.

**Direction:**  
**SALON FUNÉRAIRE**  
**DEMERS**



**LAFONTAINE, Jean**  
1942 - 2015

À l'hôpital Charles-Lemoyne, le 30 septembre 2015, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Jean Lafontaine, époux de feu Normande Beaudin.

Il laisse dans le deuil son fils Jean-Frédéric (Natalie), son frère Roger et sa soeur Hélène, ses beaux-frères et belles-soeurs, ses neveux et nièces ainsi qu'autres parents, amis et collègues philatélistes.

La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

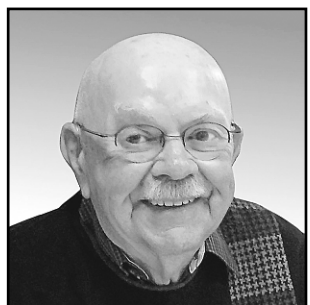


**YVES LÉGARÉ**  
Complexes funéraires

2750, boul. Marie-Victorin Est, Longueuil  
www.yveslegare.com 514 595-1500

le samedi 10 octobre de 10 h à 13 h suivi d'une réunion de prières ce même jour à 13 h en la chapelle du complexe.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des maladies du coeur.



**LANTHIER, Claude**  
1934 - 2015

C'est avec regret que nous vous annonçons le décès de Claude Lanthier, survenu le 11 septembre 2015 à l'âge de 80 ans.

Il laisse dans le deuil son épouse Diane Gariépy, ses filles Geneviève et Sophie, ses petits-fils Frédéric et Antoine. Il laisse également sa soeur Michèle (André Vigeant), sa belle-soeur Hélène Gariépy (feu Jean Lebel), son beau-frère Michel Gariépy (Hélène Collin) ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

**URGEL BOURGIE**  
ATHOS

Consultez le registre à sa mémoire au **www.urgelbourgje.com / 514 735-2025**

**1025, St-Laurent Ouest, Longueuil** le samedi 10 octobre 2015 de 12 h à 17 h. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à l'Association Alzheimer Rive-Sud ou au Fond de recherche de l'Institut Douglas. Formulaires disponibles sur place.



**MAYRAND, Jacqueline**  
(née Paquette)

C'est avec grande tristesse que nous vous annonçons le décès de Jacqueline Paquette, épouse de feu Arsène Mayrand, qui s'est éteinte paisiblement à l'hôpital Pierre-Boucher, le 22 septembre 2015. Elle laisse dans le deuil son fils Denis, sa fille Carole et leurs conjoints respectifs; ses petits-enfants Jean-Sébastien, Julie et Étienne; ses frères et soeurs Normand, Philippe, Robert, Jean-Charles, France-Huguette, Estelle et Nicole; ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille vous accueillera au

**Centre funéraire Côte-des-Neiges**  
Réseau Dignité

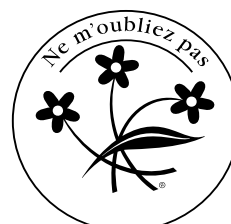
**4525, ch. Côte-des-Neiges, Mtl** à compter de 9 h 30, le mercredi 14 octobre 2015. Une cérémonie et l'inhumation auront lieu vers 11 h 30 au Cimetière Notre-Dame-des-Neiges. En sa mémoire, des dons à la Fondation de l'Hôpital Pierre-Boucher seraient appréciés.

Tu resteras avec nous pour toujours, nous t'aimons.

## FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DES Sociétés Alzheimer

«L'aide d'aujourd'hui... L'espoir de demain»<sup>MD</sup>

**DON IN MEMORIAM**  
pour ne jamais oublier...



**1 888-MEMOIRE**  
**www.alzheimerquebec.ca**



# DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

900



**MONGEON, Serge**  
1949 - 2015

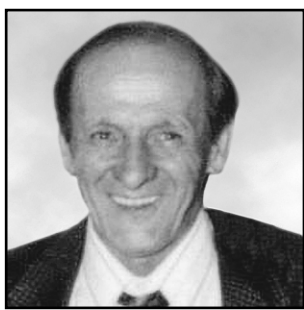
Décédé accidentellement le 27 septembre, Serge Mongeon, président de Chauffage S. Mongeon était le frère de feu Pierre et Claude Mongeon. Il laisse dans le deuil son épouse Madone Leblanc, ses soeurs Diane (Denis Boudreau), Johanne (Roger Bourbonnais), son frère Christian, ses belles-soeurs Denise et Diane (Michel), ses beaux-fils Francis, David et Olivier (Mélanie), sa petite-fille Émilie et plusieurs parents et amis. La famille accueillera parents et amis au complexe funéraire



## Alfred Dallaire | MEMORIA

2159, boul. St-Martin E., Laval H7E 4X6  
514 277 7778 | memoria.ca

le jeudi 8 octobre 2015 de 14 h à 17 h et 19 h à 22 h et le vendredi 9 octobre 2015 dès 9 h où un hommage lui sera rendu à 11 h au salon même. Votre témoignage de sympathie peut se traduire par un don à la Société des enfants handicapés du Québec (formulaire sur place).



**MORIN, Normand**  
1933 - 2015

À Saint-Jérôme, le 4 octobre 2015, à l'âge de 82 ans, est décédé M. Normand Morin, époux de feu Marielle Marion. Il était le père de feu Patrick. Il laisse dans le deuil ses enfants Lise (Paul), Diane (Réal), Mario, Christian (Claudine), ses cinq petits-enfants Marie-Ève (Khalid), Jonathan, Samuel, Gabrielle et Raphaëlle, ses deux arrière-petits-enfants Adam et Sami, son frère Donat (Louise), ses beaux-frères et belles-soeurs, ses neveux et nièces ainsi qu'autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le samedi 10 octobre 2015 de 14 h à 17 h au salon de la

## Maison Funéraire Trudel

FONDÉE EN 1880

400, Place du Curé-Labelle  
Saint-Jérôme  
www.maisontrudel.com

Une liturgie de la Parole aura lieu cette même journée à 16 h 30, au salon. Des dons à la Société Alzheimer Laurentides seraient appréciés (formulaire disponibles au salon).



**PERRIER, Hélène (née Denis)**  
1933 - 2015

À l'Île-Perrot (CHSLD Laurent-Bergevin) le vendredi 2 octobre, des suites d'une longue maladie, est décédée Mme Hélène Perrier, à l'âge de 81 ans. Fille de feu Camille Denis et feu Joséphine Lussier, épouse de feu Jean Perrier, elle laisse dans le deuil ses filles, Liette et Lise (Daniel Mais), son fils Michel (Sylvie Veilleux), ses petits-enfants Frédéric, Véronique, Stéphanie, Alexandre et Carl, sept arrière-petits-enfants ainsi que beaucoup d'autres parents et amis. Elle aura été précédée par sa fille Madeleine (1968) et son petit-fils Philippe (2005).

Les visites auront lieu à la :

**Résidence Funéraire  
Laurent Thériault**  
Réseau Dignité

512 De l'Église, Verdun  
(Stationnement et rampe d'accès disponible)  
514-769-3867

www.dignitequebec.com

le vendredi 9 octobre de 18 h à 21 h et le samedi 10 octobre de 9 h à 11 h 30, suivies d'une liturgie célébrée au salon. Suite à la cérémonie, la famille vous accueillera à la salle de réception de la résidence funéraire.

Au lieu de fleurs, vos témoignages de sympathie se traduisant par un don à la Fondation des maladies du cœur du Québec seraient des plus appréciés par la famille.



**PERRAULT, Yolande**  
1934 - 2015

Le 3 octobre 2015, à la résidence de soins palliatifs de l'Ouest-de-l'Île, Yolande est décédée paisiblement, entourée des siens, peu après avoir fêté ses 81 ans.

Elle retrouve son amoureux Fernand Guay avec qui elle a vécu de si belles années. Petite soeur de feu André (Denise) et de feu Claude (Madeleine), elle laisse dans le deuil ses enfants Jacques (Suzanne) et Annique Picard (Claude) et ses petits-enfants Genevieve et Charles Thibault. Elle laisse également dans le deuil ses frères Guy et Jean Perrault (Francine), la famille Guay qu'elle considérait comme la sienne, plus particulièrement Christian et Lise, plusieurs nièces et neveux qu'elle affectionnait beaucoup et qu'elle adorait rassembler ainsi que plusieurs parents, amis et toute la famille Picard des États-Unis.

Yolande était une passionnée de la vie. Elle aimait le bridge, les voyages et les sorties avec ses amies et sa famille.

La famille recevra les condoléances le vendredi 9 octobre 2015 de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h au complexe funéraire



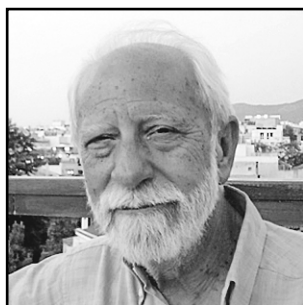
SERVICES COMMÉMORATIFS MONT-ROYAL

1297 Chemin de la forêt, Outremont, Québec, H2V 2P9  
514-279-6540, www.mountroyalcm.com

Un service en sa mémoire se tiendra le samedi 10 octobre 2015 à 11 h en la chapelle du complexe suivi d'une réception.

La famille tient à remercier chaleureusement le personnel du 5e étage du Centre Hospitalier St-Mary's et la résidence de soins palliatifs de l'Ouest-de-l'Île pour leurs bons soins.

Des dons à un de ces deux établissements ou à la Société Canadienne du cancer seraient très appréciés.



**PHILIPPAPOULOS, Dimitri**  
1937 - 2015

À Montréal, le 4 octobre 2015, à l'âge de 78 ans, est décédé Dimitri Philippacopoulos. Il laisse dans le deuil Viviane Djandji, qui partageait sa vie depuis 29 ans, ses enfants Pascale (Benoît) et Olivier Gauthier et son filleul Vincent Caron. En Grèce, il laisse aussi dans le deuil son fils Eustache (Tania), sa petite-fille Stéphanie, ses soeurs Katerina et Eleni, ses beaux-frères, neveux et nièces. La famille recevra les condoléances au complexe



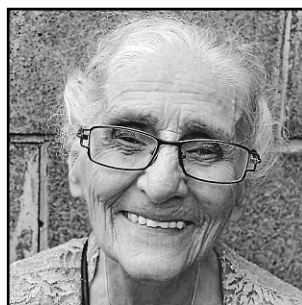
## Alfred Dallaire | MEMORIA

1120, rue Jean-Talon E. H2R 1V9

514 277 7778 | memoria.ca

le vendredi 9 octobre 2015 de 17 h à 20 h, et le samedi à partir de 10 h. Un hommage sera rendu samedi à midi au salon même.

Au lieu de fleurs, vous pouvez faire un don à un organisme de votre choix ou à Médecins sans frontières.



**RAYNAULD, Louise (née Langevin)**  
1926 - 2015

À Montréal, le 2 octobre 2015, à l'âge de 89 ans, est décédée Louise Langevin, épouse de feu Guy Raynauld. Elle laisse dans le deuil ses enfants Marie-Claire (Dominic Fragasso), Jacques (Janine Vincent) et Daniel (Yolaine Arsenault), ses petits-enfants Vincent, Benjamin (Geneviève Baillargeon), Camille, Simone (Jérôme Lanouette), Raffaele, Lucas, ses soeurs Thérèse et Marie, son frère René (Thérèse), son ex-belle-fille Diane Gagné ainsi que parents et amis. La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

## URGEL BOURGIE

ATHOS

Consultez le registre à sa mémoire au  
www.urgelbourgje.com / 514 735-2025

1255 Beaumont,  
Ville Mont-Royal  
www.urgelbourgje.com

le samedi 10 octobre 2015 dès 10 h et suivra une liturgie de la Parole à 12 h au complexe. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de la Surdité et Communication de l'Institut Raymond-Dewar, 3600 rue Berri, local A-449, Montréal, Qc, H2L 4G9, 514-284-2214, poste 3440.

FONDATION  
Jean-Monbourquette

« Donnez généreusement ! »  
fondationjeanmonbourquette.org



**QUINTAL, Maurice**  
1947 - 2015

À Saint-Donat, le 24 septembre 2015, à l'âge de 68 ans, est décédé M. Maurice Quintal, époux de Mme Claudette Plouffe. Il laisse également dans le deuil son fils Martin, sa soeur Micheline (Pierre), ses beaux-parents Fernand et Anita Plouffe, ainsi que plusieurs parents et amis. La famille recevra les condoléances le dimanche 11 octobre de 10 h à 14 h. Une liturgie de la Parole sera célébrée à 14 h au :

**Complexe funéraire régional Guay**  
Réseau Dignité

418, Boulevard Labelle, Rosemère,  
J7A 3R8

www.dignitequebec.com

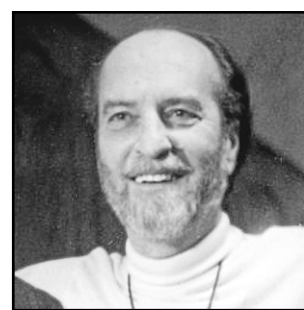
Votre témoignage de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation médicale des Laurentides et des Pays-d'en-Haut ou au Développement Dialyse Québec.

## LE DON IN MEMORIAM



1 866 343-2262  
RechercheCancer.ca

**Pierre de Bellefeuille**  
1923 - 2015



Homme politique, journaliste, défenseur de la langue française, Pierre est décédé le mercredi 30 septembre.

Élu député en 1976 dans la circonscription de Deux-Montagnes dans la foulée du Parti Québécois sous René Lévesque, il sera réélu en 1981. Auparavant, il est de l'équipe des organisateurs de l'Exposition universelle de 1967 à Montréal, ce qui lui mérite l'Ordre du Canada.

Né à Ottawa en 1923, il est d'abord journaliste au Droit, puis il travaille à l'Office national du film qui déménage à Montréal en 1956. En 1961, il devient le rédacteur en chef du *Macleans* francophone qui deviendra *l'Actualité*. Il anime, à Radio-Canada, des émissions dont la Part du lion, et collabore avec plusieurs journaux. Président entre autres du Syndicat des journalistes d'Ottawa, de l'Institut canadien des affaires publiques, du Conseil de la culture des Laurentides, et de l'Amicale des anciens parlementaires de l'Assemblée nationale. En novembre 1984, il quitte le caucus du Parti québécois à l'Assemblée nationale pour siéger comme député du Parti indépendantiste. Il sera défait sous cette bannière lors de l'élection de 1985. Son engagement passera par la plume au sein du Cercle Godin-Miron. En 1997, il fonde *Le Couac* en compagnie de Jean-François Nadeau, un journal satirique qui s'inspire du *Canard Enchaîné* et, surtout, de *La Lanterne* d'Arthur Buies. Il publie *La bataille du livre au Québec* (1972), *Sauf vot'respect* (1984) et *L'ennemi intime: les Québécois contre eux-mêmes* (1992).

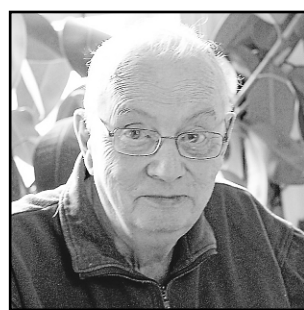
Il laisse dans le deuil son épouse Thérèse Romer, son fils Louis, sa fille Annick, son petit-fils François, neveux et nièces, ainsi que de nombreux parents et amis.

La famille recevra vos condoléances le mardi 20 octobre 2015 dès 11 h, en l'église historique de St-Eustache, 123, rue Saint-Louis, Saint-Eustache (Québec) J7R 1X9. Une commémoration sera célébrée à 11 h 30, suivie d'une inhumation au cimetière de St-Eustache et d'une réception.

La famille remercie de tout coeur le personnel de l'Ambiance pour les bons soins apportés à Pierre avec compétence et compassion.

En lieu de fleurs, des dons à la Société du patrimoine politique du Québec. Bibliothèque de l'AN (Bureau MZ 64) 1035, rue des Parlementaires, Québec G1A 1A3.

Direction:  
**Centre funéraire Côte-des-Neiges**  
Réseau Dignité



**SAUVÉ, Robert**  
1932 - 2015

Entouré de ses proches et de leur amour, Robert Sauvé est décédé paisiblement le 26 septembre 2015. Il laisse dans le deuil son épouse Pierrette Paquette, ses filles Louise (Yvan), Carol (Martin), ses petits-enfants; Camille, Laurence, Philippe, Éliane ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille tient à remercier chaleureusement le personnel dévoué des soins palliatifs du centre d'hébergement Rose-de-Lima. La famille vous accueillera au complexe

**YVES LÉGARE**  
Complexes funéraires

1350, autoroute 13, Laval H7X 3W9  
www.yveslegare.com 450 689-1500

le lundi 12 octobre 2015, de 13 h à 16 h et de 17 h à 19 h, suivi d'une célébration à 19 h en la chapelle du complexe. Au lieu de fleurs, un don à l'Association des bénévoles du centre d'hébergement Rose-de-Lima ou à la fondation Cité de la Santé serait apprécié <http://benevolesrosedelima.com/10dons.htm> ou <http://fondationcitedela-sante.com/fr/faire-un-don/>

**SOUCY, Catherine (née Latella)**  
À Montréal, le lundi 5 octobre 2015, est décédée Catherine Soucy Latella, épouse de feu André Soucy. Elle laisse dans le deuil ses enfants, Lyette et René, ses petits enfants Emmanuelle, René Jr, Amanda et Alyssia-Jenny ainsi qu'autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances à la Chapelle Notre-Dame-de-la-Résurrection, 4601, ch. de la Côte-des-Neiges, Montréal, Québec H3V1E7, le vendredi 9 octobre 2015, de 9 h 30 à 10 h, suivra une liturgie de la Parole. La famille tient à remercier sincèrement le personnel de l'agence Ste-Élizabeth Iva, Whilma, Lyn, Percy, Gina, May, Evelyn et Leilani.

Direction funéraire:  
**Centre funéraire Côte-des-Neiges**  
Réseau Dignité



AIDEZ-NOUS À COLORER  
DES VIES QUI S'ACHÈVENT

T 514 736-2001  
W MAISONSTRAPHAEL.ORG Raphaël

leucan

compte  
sur  
moi

Faites une différence  
pour les enfants

leucan.qc.ca • 1 800 361-9643



# DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

900

## RENAUD, Pierre 1928 - 2015



À Montréal, le 27 septembre 2015, à 87 ans, est décédé M. Pierre Renaud, fils de feu Aurore Gauvin et de feu Léopold A. Renaud.

Il laisse dans le deuil son épouse Monique Plouffe, son fils Alain, sa soeur Jacqueline, ses cousins et cousines, neveux et nièces, ainsi que de nombreux parents et amis.

Après des études prestigieuses qui l'ont mené jusqu'à la Sorbonne de Paris, il a mené une longue carrière d'administrateur dans divers domaines, tant dans l'industrie alimentaire et la publicité que la finance et la politique. Dans ses temps libres, il avait aimé faire de la peinture, se livrer à des activités mycologiques ou gastronomiques et voyager autour du monde avec son épouse bien aimée.

La famille recevra les condoléances le samedi 17 octobre 2015 de 10 h à 12 h au



SERVICES COMMÉMORATIFS MONT-ROYAL

1297, chemin de la Forêt, Outremont, Qc H2V 2P9  
514-279-6540 • www.montroyalcm.com

Un service en sa mémoire se tiendra le 17 octobre 2015, à 12 h, en la chapelle du complexe, suivi d'une réception au même endroit.

La famille tient à remercier chaleureusement le personnel de l'hôpital Marie-Clarac (Oasis de paix) et celui du CHUM.

Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.



## VAILLANT, Andrée (née Lafleur) 1937-2015

Paisiblement et entourée de sa famille, le 4 octobre 2015 à Québec est décédée, madame Andrée Lafleur, épouse de feu André Vaillant.

Elle laisse dans le deuil ses enfants Nathalie, Philippe, Simon (Claudine Morissette), ses petits-enfants Étienne, Sara, Thomas, Emma, David, Romane et Alice, ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces de la famille Vaillant, plusieurs cousins et cousines des familles Lafleur, Girard, Vaillant et Bélanger ainsi que ses nombreux ami(e)s.

La famille accueillera parents et amis à la

**Coopérative funéraire des Deux Rives**  
**Centre funéraire du Plateau**  
**693, av. Nérée-Tremblay, Québec G1N 4R8**  
**Informations : 418 688-2411**  
**Envoi d'un message de sympathie**  
**Télécopieur : 418 688-2414**  
**www.coopfuneraire2rives.com**

le vendredi 9 octobre 2015 de 14 h 30 à 17 h, de 18 h 30 à 21 h et le samedi 10 octobre 2015 de 9 h à 10 h 30.

Le service religieux sera célébré le 10 octobre 2015 à 11 h en l'église St-Jean-Baptiste-de-la-Salle (2550, rue Biencourt).

L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame-de-Belmont.

La famille tient à remercier plus particulièrement ses amis : Lisette Bergeron, Denis Vaillant et Jacqueline Perreault qui ont été présents à leur mère tout au long de cette brève maladie.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du CHU de Québec téléphone: 418 525-4385, site web: www.fondationdutchudequebec.ca. Des formulaires seront disponibles sur place.

**Coopérative funéraire des Deux Rives**  
**Siège social**  
**280, 8e Rue, Québec (Québec) G1L 2N9**

## REMERCIEMENTS



**Madame Yvonne Dugré Pichette**  
Suite au décès de Madame Yvonne Dugré Pichette, ses filles Jeanne et Diane prient toutes les personnes, qui se sont associées à leur deuil, de trouver ici l'expression de leurs sentiments reconnaissants.

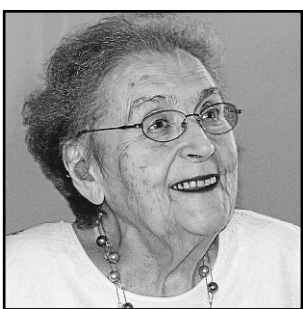


## PRIÈRE A SAINT JOSEPH

Priez St-Joseph tous les jours pour obtenir la faveur que vous sollicitez. N'oubliez pas de le remercier. M.C.



REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. J.B.



## ST-ANDRÉ, Marie 1929 - 2015

À Laval, le 29 septembre 2015, à l'âge de 86 ans, est décédée Mme Marie St-André.

Elle laisse dans le deuil ses enfants Bernard (Diane Petit), François (Sylvie Morin), feu Hélène (Louis-Philippe Éthier), Michel, Marie (Gaétan Dumas), Louis et Monique Dessaulles (Sylvain Belley), ses petits-enfants ainsi que parents et amis. Plutôt qu'une visite au salon funéraire, la famille invite tous ceux qui le désirent à se rassembler dès 10 h, le jeudi 8 octobre à l'église St-Maxime, 3700, boul Lévesque Ouest, Laval avant la messe qui sera célébrée à 11 h.

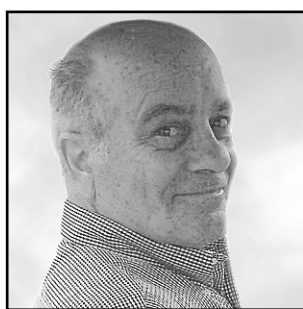
Au lieu de fleurs, des dons à l'organisme Développement et Paix ou à la Fondation Médecins sans Frontières seraient grandement appréciés.

Direction

**URGEL BOURGIE**

ATHOS

Consultez le registre à sa mémoire au  
www.urgelbourg.com / 514 735-2025



## ST-GERMAIN, Jacques 1934 - 2015

À l'hôpital de la Cité-de-la-Santé à Laval, le 1er octobre 2015, à l'âge de 81 ans, est décédé M. Jacques St-Germain. Il était l'époux de Mme Louise Malo.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Benoit (Roseline Doré) et Audrey (Yannick Rinfret), ses frères et soeurs Guy (clerc St-Viateur), Marthe (feu Claude Grandchamps), Ghislaine (feu Émile St-Amour) et Pierre (Claire Therrien), ainsi que plusieurs neveux et nièce, autres parents et amis.

La famille vous accueillera le vendredi 9 octobre de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h ainsi que le samedi dès 12 h 30 au centre

**Centre Funéraire Régional Joliette**

1077, rue Lépine, Joliette

**www.centrefunerairejoliette.com**  
Le service aura lieu le samedi 10 octobre à l'église de la paroisse Ste-Thérèse à 14 h. L'inhumation suivra au cimetière de Joliette.

En guise de témoignages de sympathie, des dons à la Fondation des maladies du coeur seraient appréciés.

## 1er ANNIVERSAIRE



## Rita Lachance

Très chère maman, ta présence depuis un an, nous manque énormément. Le souvenir de ton sourire bienveillant et de ta douce voix nous reconforte. Ton écoute et ta disponibilité nous manquent. Nous sommes nostalgiques des moments passés avec toi. Nous portons ton doux souvenir dans nos coeurs et nous continuerons à t'aimer pour toujours. Il arrivera un temps où nous serons réunis à nouveau.

Tes enfants Sonia et Marco

## REMERCIEMENTS



## DELORME, Robert

Madame Pierrette Delorme et sa famille vous remercient du fond du coeur et apprécient les marques de sympathie que vous avez manifestées lors du décès de Robert Delorme.

Nous vous serons pour toujours reconnaissants car les hommages témoignés furent à la hauteur de ce grand homme; notre amour pour toujours.

# LES AVIS DE DECÈS MAINTENANT DANS LA PRESSE+



## SIMPLE ET EFFICACE

Vous pouvez utiliser la fonction de recherche par nom, accéder à la carte routière du lieu des obsèques et envoyer un don en ligne.

**LA PRESSE+**

# ASTROLOGIE DU JOUR

## ♈ BÉLIER DU 21 MARS AU 19 AVRIL

Avec Mercure qui rétrograde encore en Balance, face au Bélier, les réponses peuvent se faire évasives. Au départ, il faudrait s'assurer que les questions ne soient pas elles-mêmes vagues ou carrément ambiguës. Il serait sage de ne pas donner à l'autre une bonne occasion de faire la sourde oreille. Si l'on vous répond en évitant le vif du sujet, il ne vous restera qu'à insister davantage.

## ♉ TAUREAU DU 20 AVRIL AU 20 MAI

Le cycle Lunaire en Lion vous propose un milieu de semaine complexe, mais lors duquel vos échanges s'annoncent percutants. Compte tenu du carré que forme cette Lune avec votre Signe, les seuls soucis possibles seraient davantage attribuables à une imagination trop fertile qu'à l'état réel des choses. Il serait dommage de voir un problème là où il n'y en a pas.

## ♊ GÉMEAUX DU 21 MAI AU 21 JUIN

Votre patience est sur le point d'être récompensée. Saturne se trouve en face de votre Signe, mais même si l'hésitation des uns ne vous permet pas de savoir sur quel pied danser, ne perdez pas votre calme. Le cycle de la Lune de passage en Lion peut transformer ou simplifier une situation sans préavis. L'élimination d'une contradiction ou d'une ambiguïté éclairera votre lanterne.

## ♋ CANCER DU 22 JUIN AU 22 JUILLET

Tant que Mercure se trouvera en Balance, au carré de votre Signe, la communication pourrait se faire plus laborieuse et embrouillée. Une écoute attentive vous aidera toujours à comprendre le discours des gens, mais pour mieux saisir le fond réel de leurs pensées, il s'avèrera encore plus efficace de vous concentrer sur ce qu'ils omettent de dire...

## ♌ LION DU 23 JUILLET AU 22 AOÛT

Personne n'aime autant les secrets que ceux qui n'ont pas l'intention de les garder. Le cycle de la Lune de passage en Lion risque d'embrouiller votre perception des gens et des situations. Assurez-vous de ne pas faire de confidences aux individus qui ne sont pas dignes de confiance. Certaines informations gagneraient encore à ne pas être révélées au grand jour...

## ♍ VIERGE DU 23 AOÛT AU 22 SEPTEMBRE

Réunis dans votre Signe, Mars et Jupiter devraient vous faciliter la vie. Sérieux n'est pas synonyme d'ennui ou de contrainte, mais plutôt d'amusement et de réconfort. Une situation qui vous tient à coeur semble vouloir évoluer conformément à vos attentes, mais compte tenu de l'opposition de Neptune en Poissons, ne vendez pas la peau de l'ours avant... vous connaissez la suite.

## ♎ BALANCE DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE

Pour obtenir ce que l'on veut, il faut parfois être capable de faire état de ses propres mérites. Une démarche résolument assurée vous rendra éligible à un programme et vous permettra d'accéder à un nouveau poste. Le Soleil en Balance devrait vous investir de courage, vous permettant d'outrepasser toute gêne. Pourquoi ne pas tenter votre chance aujourd'hui même?

## ♏ SCORPION DU 23 OCTOBRE AU 21 NOVEMBRE

Parcourant le Signe du Lion, la Lune se place ainsi au carré de votre Signe, et cet aspect pourrait vous inciter à la rêverie. Il ne faudrait tout de même pas perdre la tête dans les nuages. Essayez de garder les pieds sur terre et de considérer les situations avec un maximum de lucidité. Il serait dommage de confondre le rêve et la réalité...

## ♐ SAGITTAIRE DU 22 NOVEMBRE AU 21 DÉCEMBRE

La patience mène à bien, la précipitation à mal. Saturne de passage en Sagittaire, 1er décan, peut vous donner l'impression que vos initiatives passent inaperçues. Ce n'est pas la peine de répéter vos démarches dans l'immédiat, mais le cycle Lunaire en Lion pourrait vous faire une surprise. Commencez par attendre, vous réajusterez votre tir s'il y a lieu de le faire.

## ♑ CAPRICORNE DU 22 DÉCEMBRE AU 19 JANVIER

Appuyant vos ambitions, le cycle Lunaire en Lion vous propose un milieu de semaine agréable. La raison peut servir de meilleur guide que l'émotion. Toute chose pouvant se justifier rationnellement devrait être sérieusement envisagée. Par contre, le carré qui se dessine entre Mercure en Balance et votre Signe pourrait semer le doute dans votre esprit...

## ♒ VERSEAU DU 20 JANVIER AU 18 FÉVRIER

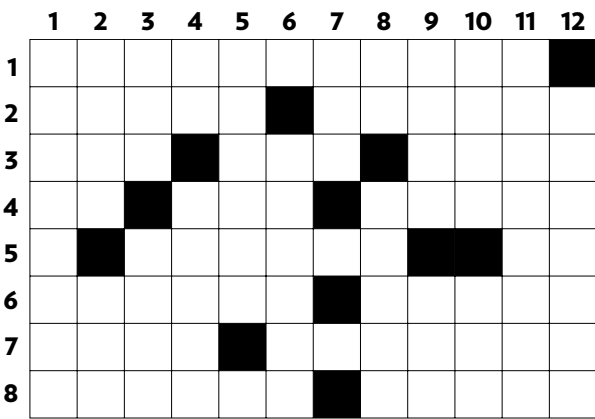
Il ne faut pas négliger l'influence et la pression que peuvent exercer certains individus sur vos proches. De ce fait, les éléments d'une déclaration publique vous laissant perplexe ont peut-être été émis afin de plaire à de tiers partis et n'en reflètent pas les priorités. Tandis que la Lune se trouve en Lion, face au Verseau, il peut s'avérer salutaire de savoir lire entre les lignes.

## ♓ POISSONS DU 19 FÉVRIER AU 20 MARS

Il est dit que le désir et l'aveuglement vont de pair. Avec l'opposition actuelle de Neptune en Poissons à Mars en Vierge, vous pourriez avoir du mal à comprendre certaines de vos envies, ou du moins, à les expliquer aux autres. Bien que cela déplaie à votre esprit rationnel, tout ne peut pas toujours être logique. Avec la Lune en Lion, suivez spontanément le cours des choses...

## MOTS CROISÉS JUNIOR

Du lundi au samedi  
WWW.HANNEQUART.COM



### HORIZONTALEMENT

- 1 Diminuer très rapidement de valeur, d'intensité.
- 2 Désignés par une élection. - Odeurs agréables.
- 3 Qui est de bonne humeur. - Organisation non gouvernementale. - Personne bête, naïve, stupide.
- 4 Le premier des nombres entiers. - Partie d'un tissu repliée sur elle-même. - Douleur causée par la mort de quelqu'un.
- 5 Élévation anormale de la température du corps. - Participe passé du verbe rire.

- 6 Dépôt qui se forme autour des dents. - Nourrie de force.
- 7 Prince, dans les pays musulmans. - Lieu où travaille un artiste peintre.
- 8 Fixé dans la mémoire. - Uni et doux, sans aspérités.

### VERTICALEMENT

- 1 Goûter un aliment pour en apprécier les qualités.
- 2 Course qui nous permet de sauter plus loin. - Rendue par celui qui meurt.
- 3 Plante parasite associée aux fêtes du premier de l'an. - Cuit dans un corps gras bouillant.

- 4 Deuxième note de la gamme. - Personne qui fait rire par ses farces, ses plaisanteries.
- 5 Mettre quelqu'un à l'écart des autres.
- 6 Instrument qui permet de vérifier l'horizontalité d'une surface.
- 7 Situation engendrant un effet comique.
- 8 Métal précieux, jaune et brillant. - Se produit quand la température s'élève.
- 9 Partie arrondie et molle du bas de l'oreille. - Personnage des Mille et Une Nuits (...Baba).
- 10 Un oiseau qui vit en Australie. - Elle pénètre en tournant sur elle-même.
- 11 Qui sont loin de tout et peu fréquentées.
- 12 À côté de la poivrière.

### SOLUTION du dernier numéro

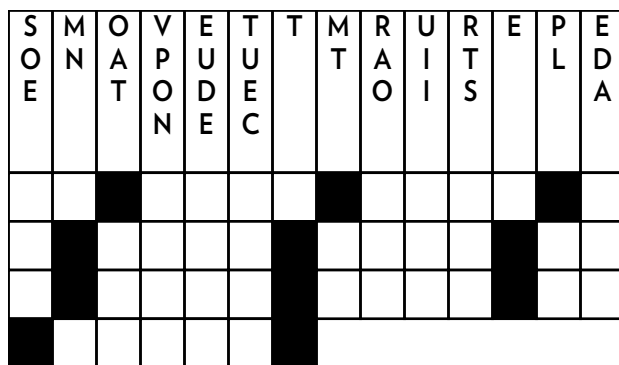
1	C	H	U	C	H	O	T	E	A	D	O
2	L	U	N	E	S	E	N	T	I	E	S
3	A	M	P	U	I	S	S	A	N	T	E
4	S	E	V	E	R	E	E	P	E	E	S
5	S	O	G	R	A	V	E	S			
6	E	P	I	C	E	B	E	R	E	T	S
7	S	O	L	E	N	N	E	L	P	E	U
8	T	E	S	T	L	I	M	I	E	R	

## CITATION SECRÈTE

par Isabelle Vadeboncoeur

Placez les lettres de chaque colonne dans la case appropriée de manière à former une phrase complète. Les mots sont séparés par une case noire.

Thème : Citation de Pierre Desproges

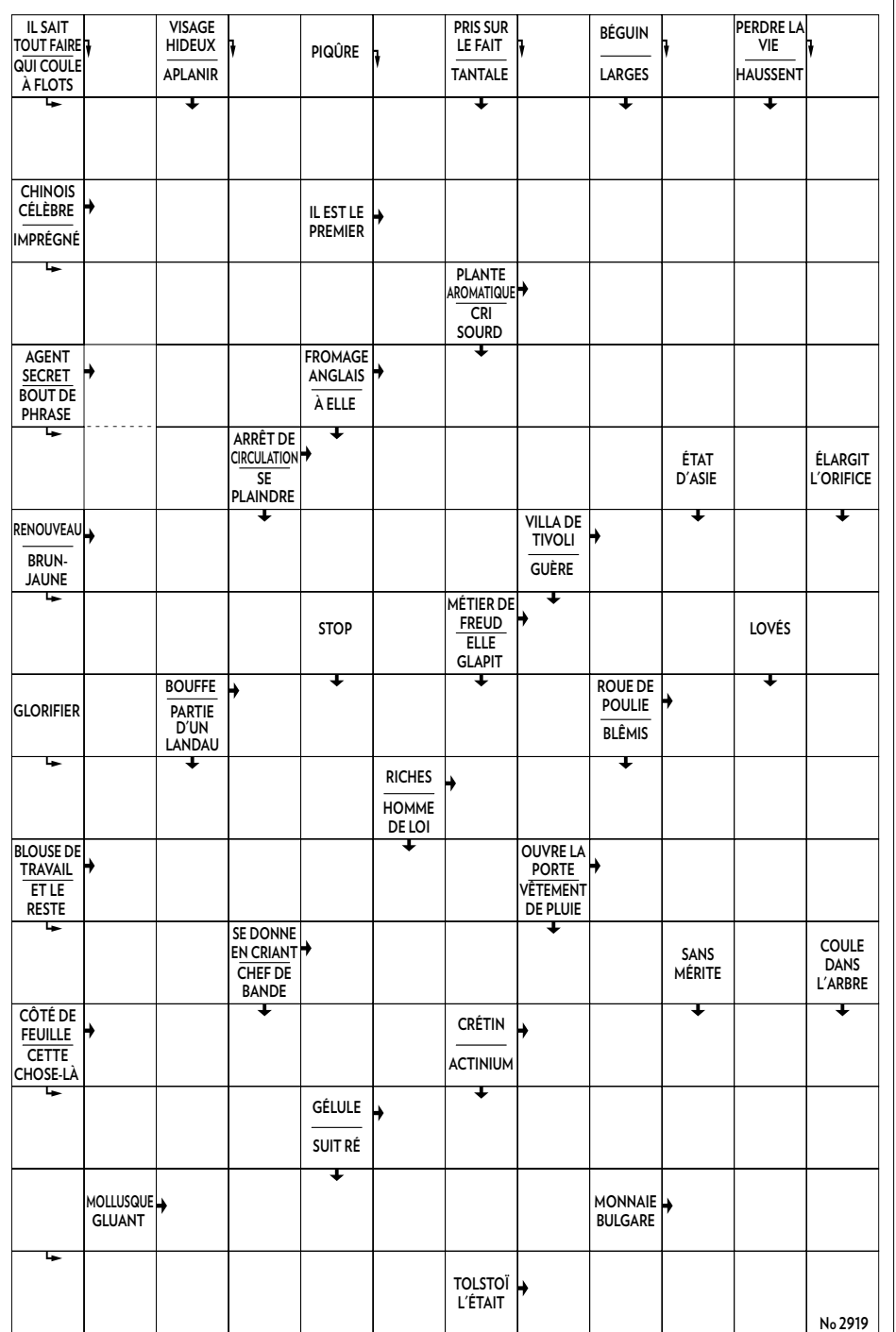


### SOLUTION du dernier numéro

Citation de James Thurber :  
Tôt au lit et tôt levé font un mâle robuste, riche et fort.

## MOTS FLÉCHÉS

07 octobre 2015



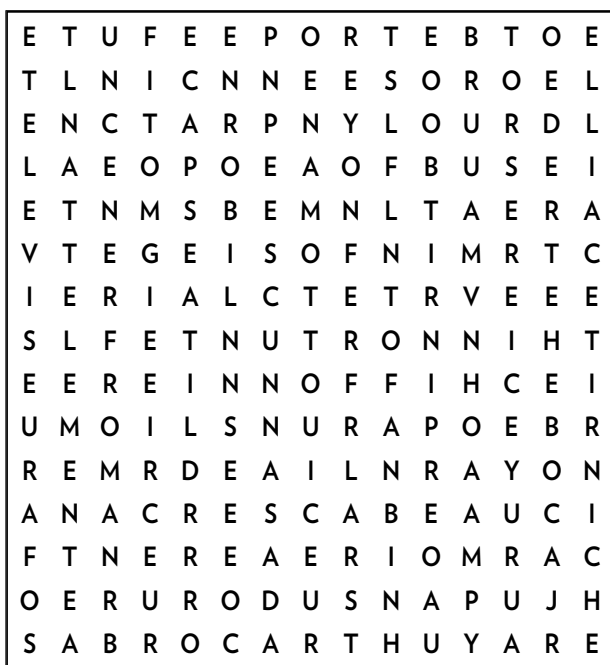
### AMUSEZ-VOUS!

Mercredi 7 octobre 2015  
SPORTS 12

## MOTS FLÉCHÉS

Solution du dernier numéro

TROUPEAU	F	P	Q	T	A	D	E	A			
(MULLER)	N	A	T	R	A	L	I	S	T	E	S
CHIFFONNIER	L	E	E	P	E	R	C	A	N	T	
(SABOT)	A	L	L	U	R	E	H	O	T	T	E
BIÈRE	A	L	E	T	R	A	N	S	I	R	
(BOULES MÉDIALES)	E	C	U	I	T	E	M	S	T	I	
(SANTAL)	I	R	E	N	E	E	E	R	E	S	
(SANGRÉS)	R	E	E	L	S	L	E	S	E	Q	
RECLAMER	U	O	P	I	U	M	M	O	U		
(STUPÉFIANT)	E	X	I	G	E	R	U	V	U	L	E
(SANTAL)	R	E	C	I	F	I	S	I	S		
(SANTAL)	E	V	A	T	S	A	R	S	V		
(SANTAL)	E	N	T	E	K	A	I	S	E	R	
(SANTAL)	A	R	I	A	C	I	M	E	N	T	E
(SANTAL)	S	E	N	T	I	R	R	O	T	I	
(SANTAL)	B	O	N	S	A	I	B	E	B	E	S



## MOT MYSTÈRE

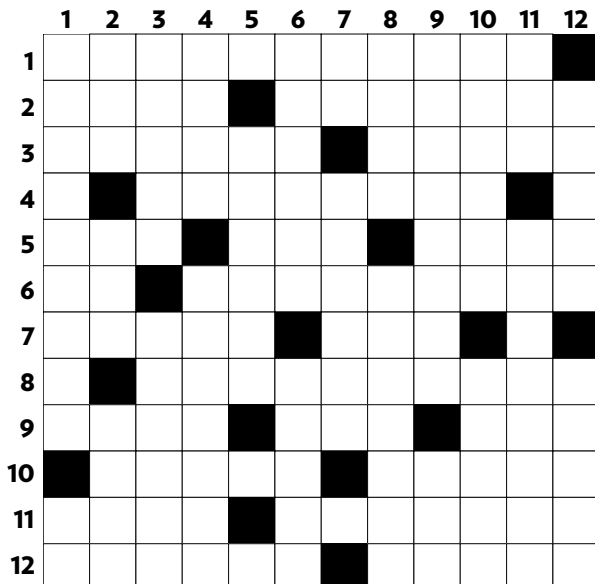
AMEUBLEMENT | Un mot de 10 lettres

- |             |           |          |            |
|-------------|-----------|----------|------------|
| ARMOIRE     | ERABLE    | MOTIF    | ROMAN      |
| BAS         | ESCABEAU  | MUR      | ROSE       |
| BORNE       | ESPACE    | NACRE    | SIEGE      |
| BROCART     | FER       | NATTE    | SOCLE      |
| BROCHE      | FORME     | NICHE    | SOFA       |
| BUREAU      | FRENE     | NOYER    | TELEVISEUR |
| CASIER      | FRISE     | OLIVIER  | TENTURE    |
| CHIFFONNIER | FUT       | OTTOMANE | THUYA      |
| CLAIR       | HETRE     | PANSU    | TORSE      |
| DORURE      | INCONFORT | PIN      | TRONE      |
| EBENE       | JACOB     | PORTE    |            |
| ECAILLE     | LAIN      | RAYON    |            |
| ELEMENT     | LIT       | REPOS    |            |
| ENROULEMENT | LOURD     | RIDEAU   |            |

### SOLUTION du dernier numéro | ABAQUE

## MOTS CROISÉS

Du lundi au samedi  
WWW.HANNEQUART.COM



### HORIZONTALEMENT

- 1 Spécialité britannique préparée pour Noël.
- 2 Sa capitale est Dublin - Avoir envie de.
- 3 Course de bateaux - Allongé.
- 4 Critiquer vivement.
- 5 Sous un navire en réparation - Retire - Oiseau.
- 6 Marque le moment - Reine égyptienne.
- 7 Sa capitale est Katmandou - Coule en Égypte.
- 8 Qui ne boit pas d'alcool.
- 9 Elle roule - École française - Groupe d'atomes.
- 10 Nom d'une tarte - Grandit.
- 11 Ancienne coutume hindoue - En mauvais état.
- 12 Blanchie par l'âge - Brettes.

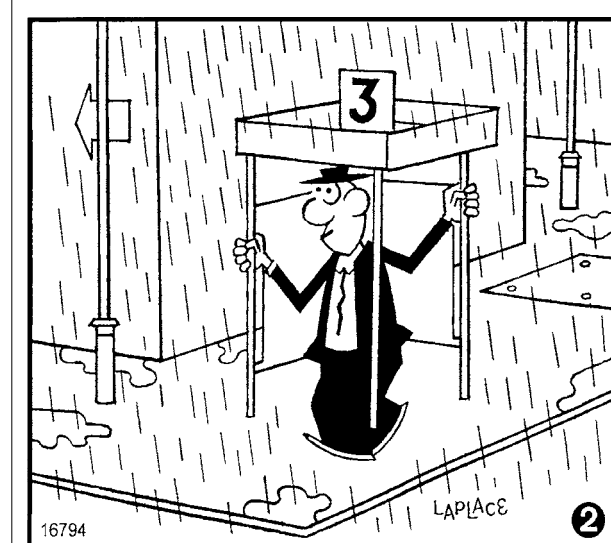
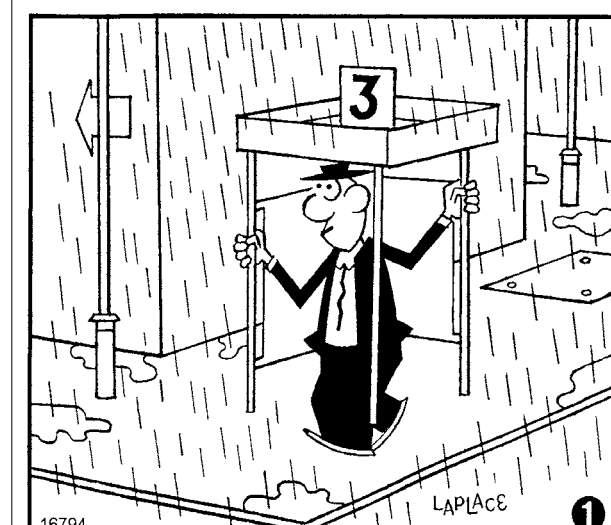
- 3 Devoir faire vite - Racine tubérisée.
- 4 Orifice - Personne au comportement théâtral.
- 5 Lutins.
- 6 Inflammation - Dans les Alpes-Maritimes.
- 7 Note - Qualifie un partage.
- 8 Qui comporte deux éléments - Faite d'un édifice.
- 9 Interdite - Style musical.
- 10 Acteur français - Reine de Thèbes.
- 11 Est étendu - Qui a rapport au labourage.
- 12 Entreprise publique - Assemblés.

### SOLUTION du dernier numéro

1	F	I	L	T	R	A	T	I	O	N		J
2	R	O	I	A	N	I	D	R	O	S	E	
3	O	T	A	R	I	E	G	I	N	E		
4	N	A	N	A	C	R	E	E	R		P	
5	T	E	T	U	D	E	L	E	G	S		
6	I	F	T	R	O	M	B	E		A		
7	S	A	K	E	T	U	T	I	L	E		
8	P	O	U	P	E	P	E	L	E	T		
9	I	N	N	E	S	L	E	G	E	R		
10	C	G	U	I	D	E	N	A	I	T		
11	E	F	F	E	T	I	S	O	L	E	E	
12	A	U	S	T	I	N		N	E	S		

## ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?

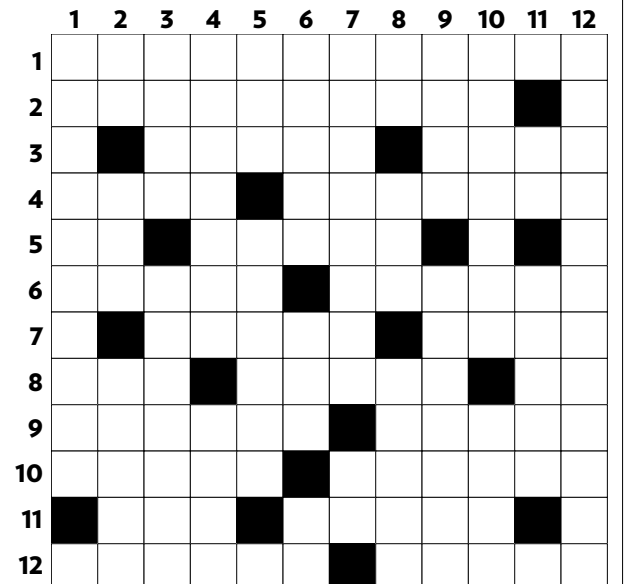
Ces deux dessins sont en apparence identiques. En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.



- 1 Pantalon plus large sur la chaussure droite.
- 2 Pan avant de la veste moins large.
- 3 Revers de la manche gauche de la veste.
- 4 Abribus incomplet - au-dessus de la main droite de l'homme.
- 5 Flaque plus large.
- 6 Flaque plus large.
- 7 Forme de la flaque sur le coin du trottoir.
- 8 La plaque support de l'abribus est plus large.

## MOTS CROISÉS PLUS

Du lundi au vendredi  
MICHEL HANNEQUART



### HORIZONTALEMENT

- 1 D'une manière épouvantable.
- 2 Mince lignes rouges.
- 3 La place du mort - Chef.
- 4 Pas mal - Joue au juge.
- 5 Conjonction - Mis à l'épreuve.
- 6 Avions - Dialecte italien.
- 7 Comète - A le droit de.
- 8 A une fleur à la mode - Se fume - Titane.
- 9 Il saute au-dessus de l'eau - Bois.
- 10 Isoler des fibres - Relatif à une suite.
- 11 Cri de charretier - (Se) flétrir.
- 12 Détaché - Consommation.

- 4 Pas tristes - Marque le départ.
- 5 Affluent du Rhin - Inspira Racine.
- 6 Groupements de partis - Avare - Métal.
- 7 Devant deux globes - Pas à nous.
- 8 Conjugaison - Nouveau - Marqué par la vie.
- 9 Oeuvres de chef - Domaines.
- 10 Espèce d'arbre - Canada.
- 11 Article - Distinct.
- 12 Qualifie une pluie.

### SOLUTION du dernier numéro

1	D	O	M	I	N	A	T	E	U	R		C
2	I	N	O	P	I	N	E	R		R	U	E
3	S	C	I	E	O	S	S	E	I	N	E	
4	C	E	T	A	N	T	I	E	N	N	E	
5	O	I	G	N	E	R		E	U	S		
6	U	S	E	S		P	O	N	E	Y		
7	R	U	S		E	C	O	P	E		E	U
8	T	I	T	S	A	R		L	O	R	S	
9	O	S	S		D	E	C	O	R		A	
10	I	S	O	L	E	E		A	M	M	A	
11	S	E	N	S		T	O	M	B	E	N	T
12	E	S	S	A	I	S		P	O	T	E	